SC Alemannia informiert Dreikirchen

Ausgabe Nr. 66 · November 2012

twoplus®

KEVAG
ein Stück Heimat

WIR SIND UMWELTBEWUSST MIT

Treue Strom
100 % erneuerbare ENERGIE

ÖKOSTROM AUS 100 % WASSERKRAFT!

- TÜV-zertifizierte Wasserkraft
- CO_2-frei
- **25 € Bonus** auf Ihrer Rechnung, jährlich

Mehr Infos unter 0261 392-2000

www.kevag.de

KOCH
WESTERBURG
DAS EINKAUFSLAND

IHR GROSSER INTERSPORT® PARTNER

Schuhe ● Trikots ● Anzüge

JAKO | HEAD | adidas | Erima | PRO TOUCH | NIKE | asics | FAMASITA

INTERSPORT®
KOCH

Günther-Koch Str. 23 ● 56457 Westerburg ● Über 300 kostenfreie Parkplätze
Tel. 02663/293482 ● Mail. koch.wbg@intersport.de ● www.koch-westerburg.de

Ingenieurbüro Schubert

Ihr Ingenieurbüro für Fahrzeugtechnik, Sicherheitstechnik, Maschinenwesen

Gerichtstr. 21
56414 Wallmerod
Tel. 06435 - 96086
Fax 06435 - 96088

eMail: ingbueroschubert@t-online.de

Unsere Prüfstellen in Ihrer Nähe:

Ehringhausen (Fa. Fellenberg): Mo. vormittags
Steinefrenz Bhf (Fa. Rausch): Mo.
Obererbach (Fa. Schneider): Di. vormittags
Nentershausen (Auto Herz): Di. vormittags
Hundangen (Fa. WEWO): Di. ab 8.00 Uhr
Meudt (Fa. Gerlach): Di. ab 12.00 Uhr
Wallmerod (Fa. M. Schmidt): Di. ab 14.00 Uhr
Hundsangen (Fa. Wagenbach): Mi. ab 8.00 Uhr
Wallmerod (Tankstelle): Fr. ab 13.00 Uhr

Partyservice Zacharias

Reiner
Zacharias
Ringstr. 8
56414 Dreikirchen
Tel. (0 64 35) 67 23

Liebe Vereinsmitglieder,

zur nächsten **Jahreshauptversammlung** am Freitag, den 11. Januar 2013 im Barbarahaus darf ich euch schon jetzt herzlich einladen. Neben den üblichen Ehrungen für 25-, 40- und 50-jährige Mitgliedschaft im Sportclub, werden die Mitglieder mit dem Ehrenwappen des Vereins ausgezeichnet, die 60 und mehr Jahre der Alemannia die Treue halten. So hatten wir es bei der letzten JHV beschlossen.

Vor der Kür kommt aber bekanntlich die Pflicht. Es gilt die Position des 1. und 2. Vorsitzenden zu besetzen, da **Horst Wirth** und ich nicht mehr kandidieren werden. Leider hat sich von den bis jetzt Angesprochenen keiner bereiterklärt, diese Aufgabe zu übernehmen. Sicher ist das auch mit Arbeit verbunden, aber wer Freude am Umgang mit Menschen hat, gerne Verantwortung übernimmt, etwas Kreativität und Organisationstalent einbringt und das Leben in Dreikirchen mitgestalten möchte, der findet hier ein weites Feld vor. Unsere **Geschäftsführerin Kerstin Gläßer** und unser **Kassierer Hendrik Ortseifen** werden weitermachen, so dass den neuen Vorsitzenden zusammen mit den bewährten Abteilungsleitern ein erfahrenes und kompetentes Team zur Seite steht.

Wer Interesse hat und mehr wissen möchte, der kann sich gerne an mich oder ein anderes Vorstandsmitglied wenden. Da werden Sie gut beraten.

Wir sehen uns bei der JHV 2013. Davor wünsche ich Allen ein Frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Roland Arnold
Vorsitzender

IMPRESSUM „ALEMANNIA informiert DREIKIRCHEN" · Vereinszeitung des SC Alemannia Dreikirchen 1919 eV
E-Mail: info@sc-dreikirchen.de, Internet: http://www.sc-dreikirchen.de

Herausgeber:	SC Alemannia Dreikirchen 1919 eV
Redaktion und Anzeigen:	Roland Arnold, Tel. 06435 961140 E-Mail: roland-arnold@t-online.de
Layout:	Bernd Pörtner, Tel. 06435 8220
Satz/Reinzeichnung:	meilinger medien gmbh, Elz Reinhold Meilinger
Druck:	Elzer kopier&plottstudio

Auflage: 600 Exemplare
Erscheinungsweise: vierteljährlich
Nächste Ausgabe: Februar 2013
Redaktionsschluss: 31.01.2013

Namentlich gekennzeichnete Beiträge müssen nicht unbedingt die Meinung des Vereins wiedergeben. Die Vereinszeitung wird kostenlos an alle Haushalte in Dreikirchen verteilt.

Spielteilnahme ab 18 Jahren. Glücksspiel kann süchtig machen.
Nähere Informationen unter www.lotto.de. Hotline der BZgA: 0800 1 372 700 (kostenlos und anonym).

Die wachsende Lebensfreude.

- Baumschule mit einer Riesen-Auswahl
- Leistungsfähiger Betrieb für Garten- und Landschaftsbau
- Außergewöhnliche Garten-Accessoires
- Landlust-Geschenke-Boutique

Gewerbegebiet Am Lindenstein
Am Buch 4 (direkt an der B8)
56414 Hundsangen, Fon: 06435-408080
www.fischer-gartenkultur.de

Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr.: 9 - 18 Uhr, Sa.: 9 - 15 Uhr

FISCHER
GARTENKULTUR

Einladung

zur

Jahreshauptversammlung

des

SC Alemannia Dreikirchen 1919 eV

am

Freitag, 11. Januar 2013 um 20 Uhr

im

Barbara-Haus

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Jahresbericht des 1. Vorsitzenden
4. Berichte der Abteilungsleiter
5. Bericht des Kassierers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Kassierers
8. Entlastung des Vorstands
9. Wahl des Wahlleiters
10. Neuwahlen des Vorstands
11. Wahl der Kassenprüfer
12. Beitragswesen
13. Anträge und Anregungen
14. Ehrungen

Anträge zur Tagesordnung müssen lt. Satzung bis spätestens zwei Tage vor der Versammlung in schriftlicher Form beim Vorstand eingereicht werden.

Dreikirchen, 1. November 2012

Roland Arnold 1. Vorsitzender

Prestige - Pflastersystem

Gestaltungsvielfalt mit Farben und Formaten

Hermann Meudt Betonsteinwerk GmbH

56414 Wallmerod / Ww. • Frankfurter Straße 38

Telefon (0 64 35) 50 92 0 • Telefax (0 64 35) 50 92 25

Internet: www.meudt-betonsteinwerk.de

EMail: info@meudt-betonsteinwerk.de

Ehrungen 2013

60 Jahre im Sportclub

Richard Gläßer
Aloisius Mallm
und Theo Werner (61 Jahre)
Erich Reusch (65 Jahre)
Karl Schönberger (68 Jahre)
Alfons Leonardi (79 Jahre)
Heinrich Meurer (80 Jahre)

50 Jahre im Sportclub

Norbert Frink
Karl-Heinz Hannappel

40 Jahre im Sportclub

Volker Bendel
Thomas Höhn
Ulrich Kalteier
Axel Kaudewitz
Andreas Memel
Guido Weisbender
Horst Wirth

25 Jahre Im Sportclub

Jürgen Heinz
Andreas Münz

Autozentrale Eichmann GmbHCo.KG
Industriestr. 4, 56412 Heiligenroth
Telefon 02602 1605-0, Fax 02602 160513
Industriestr. 1, 56414 Hundsangen
Telefon 06435 9642-0, Fax 06435 964242

Audi Service
Nutzfahrzeuge

HKS

Internationale Spedition GmbH

Mühlenweg 8
D-56414 Dreikirchen

phone 0 64 35 / 96 41 - 0
fax 0 64 35 / 96 41 - 50

An uns geht kein Weg vorbei!
Direkt, sicher und flexibel
an Ort und Stelle.

SG Dreikirchen Niedererbach Nomborn

3 Mannschaften – Ein Team

Die ersten Wochen und Monate der Saison 2012/2013 sind nun vergangen und unsere neugeformte Spielgemeinschaft entwickelt sich weiterhin sehr gut. Im Bitburger Kreispokal stehen beide Mannschaften in der 3. Runde, welche im Dezember ausgespielt wird (Termine werden noch bekannt gegeben).

Nach einem durchwachsenen Start befindet sich unsere 1. Mannschaft mittlerweile auf Platz 3 mit steigender Tendenz. Vor Kurzem hat man sich erst mit 1:4 in Obererbach beim Derby gegen den Lokalrivalen die SG Hundsangen/Obererbach II durchgesetzt.

Unsere SG II befindet sich im Tabellenmittelfeld, hat aber Potential um weiter oben mitzuspielen. Das komplette Team mit Spielern, Trainern und Betreuern wächst immer mehr zusammen, was die guten Leistungen zeigen.

Gaststätte Schönberger

„Bei Bäckersch“

Bernd & Giedre Schönberger

Hauptstraße 33 · 56414 Dreikirchen
Telefon (06435) 6882

UMWELT-PLAN REDLIN

Dipl.-Ing. Claudia Redlin
Raum- und Umweltplan
Stadtplanerin
Architektenkammer Rhl.-Pfalz
Hauptstraße 27
56414 Dreikirchen
Tel.: 06435/5090-0
Fax: 06435/5090-20

e-Mail: c.redlin@u-plan-redlin.de
Internet: www.u-plan-redlin.de

Büro für nachhaltige Raumentwicklung und Umweltinformation

- **Umweltleitplanung**
- **Flächenmanagement**
- **Umweltbildung**
- **Agenda 21-Moderation**
- **Geographische Informationssysteme**

Nachdem in dieser Jahreshälfte die Sportstätten in Niedererbach (SG II) und Nomborn (SG I) genutzt wurden, werden diese in der Rückrunde gewechselt, so dass die SG I in Dreikirchen aufläuft und die SG II ihre Heimspiele in Nomborn bestreitet. Somit dürfen sich dann auch endlich die Dreikirchener über Begegnungen vor der eigenen „Haustür" freuen. Alle Termine werden natürlich über Plakate bei Bäckersch (es wird vielen bereits aufgefallen sein) bekannt gemacht. Ansonsten stehen wir alle (Spieler, Trainer, Betreuer) bei Fragen gerne zur Verfügung.
Aber nicht nur auf, sondern auch neben dem Platz wird unsere SG aktiv. Die Spieler haben sich dazu bereit erklärt, an den jeweiligen Kirmestagen der Gemeinden der Spielgemeinschaft einen Dienst zu übernehmen und den erfolgreichen Verlauf dieser Traditionsfeste zu unterstützen. Mit diesen Aktionen hatten wir viel Kontakt mit allen Besuchern und Gästen auch abseits des Fußballspielfeldes. Nach unserem positiven Eindruck dürfen wir uns alle auch im nächsten Jahr auf die Jungs der SG als Kirmeshelfer freuen.

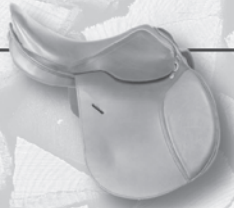
Schließlich möchte ich hier noch auf unsere Online-Auftritte aufmerksam machen. Wir haben neben unserer Facebook-Fanpage und unserer Twitterseite, auf der teilweise auch ein Lifeticker zu finden ist, nun auch eine offizielle Website für die neue SG Dreikirchen/Niedererbach/Nomborn angelegt: **www.die-sg.info**
Facebook: www.facebook.com/SGDreikirchenNombornNiedererbach
Twitter: www.twitter.com/SG_DNN

Karin Merbitz

Holz- und Palettenhandel

- Kanthölzer
- Rindenmulch
- Bau von Carports
- Brennholz
- Hackschnitzel
- Weidepfähle und Zäune aus Eiche

Sattlerei



Westerwaldstrasse 11 · 56414 Dreikirchen
Telefon 06435 / 8378 · Telefax 06435 / 909442

Köhler

Gerüstbau

Volker Köhler
Im Langgarten 4
56414 Dreikirchen

Tel.: 06435 / 548596
Fax.: 06435 / 548597
Handy: 0170 / 2161533

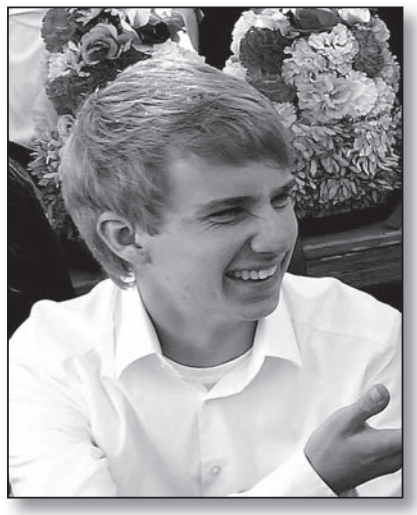
Tel.: 06435 / 8385
Fax.: 06435 / 5317

Wir freuen uns weiterhin über viele Zuschauer und Fans, die uns am Spielfeldrand zur Seite stehen.
Die nächsten Spiele:

Sonntag	11.11.2012	14:30 Uhr	JSSV Freirachdorf : SG1
Mittwoch	14.11.2012	19:30 Uhr	TuS Hilgert : SG1
Sonntag	25.11.2012	14:30 Uhr	SG1 : FSV Stahlhofen2
Sonntag	02.12.2012	14:30 Uhr	SV Hilalspor Selters : SG1
Sonntag	11.11.2012	12:30 Uhr	SG2 : SG Ötzingen
Sonntag	18.11.2012	12:30 Uhr	SG Siershahn3 : SG2
Mittwoch	21.11.2012	20:00 Uhr	SG Horressen2 : SG2
Freitag	30.11.2012	19:00 Uhr	SG2 : SG Haiderbach2

Hattrick mit Sahnehäubchen

Es geschah am 28. Oktober 2012 beim Spiel SV Marienrachdorf II. gegen SG Dreikirchen II. **Stephan Pörtner**, noch A-Jugend-Spieler in unserer JSG, schoss in der 5., 16., 52. und 70. Minute seine Mannschaft mit 4:0 in Front, bevor er in der 75. Minute gegen **Ali Alici** (ebenfalls noch A-Jugend) von seinem **Trainer Armandino Nini** ausgewechselt wurde. Sicherlich nicht wegen zu schwacher Leistung! Das Spiel endete mit einem 5:2-Sieg (unser 5. Tor **Christian Fasel**).



Und das Allerschönste: Mutter Ute und Papa Bernd „Beppo" Pörtner haben sich das Spiel angeschaut und die Tore bejubelt. Jetzt ist es nur noch eine Frage der Zeit, dass Beppo zusammen mit seinen drei Söhnen Michael, Mathias und Stephan bei einem Meisterschaftsspiel auf dem Platz steht.

Das Fass Bier ist übrigens schon gebraut.

Dr. / Univ. Budapest Werner Sauer

Facharzt für Allgemeinmedizin / Palliativmedizin

Bornstraße 15
56414 Hundsangen

Fon: 0 64 35 - 90 96 91
Fax: 0 64 35 - 90 96 93

dr-sauer@t-online.de

Sprechstunden:

Montag:	8.15 Uhr - 11.30 Uhr	17.00 Uhr - 19.00 Uhr
Dienstag:	8.15 Uhr - 11.30 Uhr	16.30 Uhr - 18.00 Uhr
Mittwoch:	nach Vereinbarung	
Donnerstag:	8.15 Uhr - 11.30 Uhr	16.00 Uhr - 18.00 Uhr
Freitag:	8.15 Uhr - 11.30 Uhr	nach Vereinbarung

Arno Führing

Facharzt für Chirurgie
Unfallarzt der Berufsgenossenschaften
Ambulante Operationen

Frankfurter Strasse 26 - 56414 Wallmerod
Telefon 06435/96370 - Fax 06435/963720

E-Mail: a.fuehring@gmx.de

Ergotherapeutische Praxis
Nicole Ortseifen
Molsberger Str. 4b
56414 Wallmerod
Tel. 06435-548779
ergotherapieortseifen@gmx.de

Affolter
Bobath
Perfetti
Sensorische Integration
Hilfsmittelversorgung
Kinesio-Taping
Dorntherapie & Massage nach Breuss
Behandlungen nach Cranio-Sacraler Therapie

AH Verbandsgemeindeturnier am 01. September 2012

Beim diesjährigen VG-Turnier erwischten die alten Herren in Salz einen Start nach Maß.
Im ersten Gruppenspiel gegen die Alten Herren aus Meudt konnte **Mario Meurer** nach einer überzeugenden Leistung der ganzen Truppe in der 10. Spielminute die verdiente Führung erzielen. Nun ließ man sich auch nicht die sprichwörtliche „Butter vom Brot" nehmen und in der Schlusssekunde besiegelte **Andreas Memel** auf nahezu spitzbübische Art und Weise den 2:0 Endstand.

Das zweite Gruppenspiel gegen unsere Nachbarn aus Hundsangen sollte jedoch ungleich schwerer werden. Nach einigen mehr oder weniger guten Einschussmöglichkeiten für beide Mannschaften trennte man sich am Ende verdientermaßen 0:0.
Die letzte Partie sollte nun die Entscheidung dieser Vorrundengruppe herbeiführen. Unsere Alten Herren mussten zum sicheren Halbfinaleinzug gegen den Gegner aus Elbingen/Mähren gewinnen. Die Partie begann auch recht vielversprechend. **Hubert Pötz** konnte mit

Hotline 02602-94070

SPORT 2000

SPORT-HESSE

Teamausstattungen - Textildruck & mehr!

56412 Ruppach-Goldhausen

Südring 18 (Gewerbegebiet)

www.sport-hesse.com

ESP Unternehmergesellschaft

Putz
und
Estrich

... zuverlässig
und preiswert!

Am Mühlenweg 6
56414 Dreikirchen

Tel. 0 64 35 - 96 11 20
Fax 0 64 35 - 96 11 22

ESP-Unternehmergesellschaft@
t-online.de

einem sehenswerten Weitschuss die 1:0Führung erzielen. Leider gelang es der Mannschaft nicht diesen so enorm wichtigen Vorsprung über die Zeit zu retten und so musste man kurz vor dem Schlusspfiff den Ausgleich hinnehmen.

Dieses Unentschieden führte dann dazu, dass der zweite Halbfinalteilnehmer dieser Vorrundengruppe neben Elbingen/Mähren in einem Elfmeterschießen zwischen unserer Mannschaft und Hundsangen ermittelt werden musste. Nach fünf Schützen war die Entscheidung noch immer nicht gefallen und es ging auch hier in die „Verlängerung". Schlussendlich hatten die Männer vom Bärenbrunnen das stärkere Nervenkostüm. Wer dabei den entscheidenden Penalty vergeben hat, habe ich leider vergessen.

Am Ende des Tages konnten die Gastgeber aus Salz den verdienten Heimsieg beim eigenen Turnier feiern.

Trotz der „Elfmeter-Schmach" wurde der Tag dann traditionell im Mutterhaus begossen und traurig war am Ende auch keiner mehr. So soll´s sein!

WIR BAUEN ZUM FESTPREIS

- individuelle Planung
- Ausbau-Häuser
- Schlüsselfertige-Häuser
- Projektentwicklung
- Kapitalanlagen
- Wohnungsbau

NHM
SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN GMBH

Gymnasiumstrasse19 · 65589 Hadamar
Telefon 0 64 33 / 9 14 00 · Fax 0 64 33 / 91 40 40
www.nhmgmbh.de

Fordern Sie unseren Katalog an!

KOSMETIK INSTITUT

NICOLE D. HERBORN

Staatl. Gepr. Dipl.-Kosmetikerin

Gymnasiumstrasse 27
65589 HADAMAR TEL. 0 64 33 - 94 94 79

Oktoberfest 2012 der Alten Herren

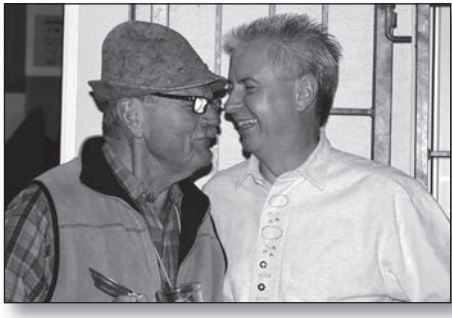
Nicht nur die Münchner Wiesn, sondern auch die Alten Herren Dreikirchen/Niedererbach luden zum Oktoberfest ein.
Bevor es jedoch am Samstag, den 13.10.2012 los ging, hieß es für die aktiven Spieler der Alten Herren „erst die Arbeit, dann das Vergnügen". Die Brüder **Mario** und **Manuel Meurer** hatten ihren Onkel samt den **Alten Herren aus Offheim** zum Fußballduell mit anschließendem Oktoberfest eingeladen.
Nach einem torreichen Fußballspiel - mit einem unglücklichen Ende zunächst für unsere Akteure - konnte es dann endlich mit der Dritten Halbzeit beginnen.

Endstand: AH Dreikirchen/Niedererbach : AH Offheim - **3 : 4** (3 : 0)

Das in bayrischen Farben dekorierte Sportheim verwandelte sich in ein Wiesn Festzelt und die zahlreichen Besucher, viele in bayrischer Tracht, sorgten für ein buntes Ambiente.
Pünktlich um 18.30 Uhr wurde das Oktoberfest durch **Olli Zimmermann** eröffnet und es hieß „O´zapft is". Zuständig für die musikalische Unterhaltung war unser altbekannter **„DJ Gerry" (Gerhard Roh),**

der die Stimmung mit zünftiger Musik mächtig anheizte. Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt, es gab Oktoberfestspezialitäten wie Weißwurst, Leberkäs, Brezeln etc. und natürlich frisch gezapftes Oktoberfestbier aus Krügen. Bei all den schwer im Magen liegenden Leckereien kam **Rolands Schnapsbrunnen** gerade recht für die allgemeine Verdauung.

Sebastian Stöhr präsentierte eine besondere Attraktion an diesem Abend, die sogenannte **Genussmaschine**, die für eine willkommene Gaudi sorgte. Bei diesem Spiel galt es, einen Maßbierkrug mit vier Personen so schnell wie möglich leer zu trinken. Die Teilnehmer wurden aus einem Lostopf, der die Namen aller männlichen Besucher enthielt, gezogen. Unter anderem zeigten **Friedhelm Stöhr, Günter Reusch** und **Rainer Zimmermann** ihr „Können". Aber auch unsere Gäste aus Offheim konnten sich hierbei sehen lassen.



MÜNCHEN

Clubheim
Alemannia

Alemannia

REWE

Neuroth - Wallmerod

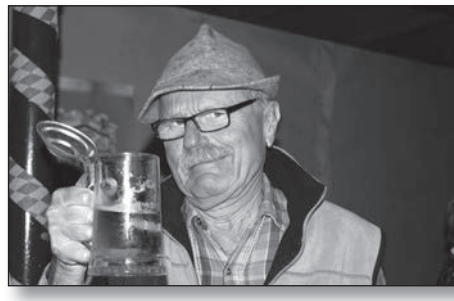
Tel. 06435 - 961230

Haustechnik RÖRIG

HEIZUNG · SANITÄR · ALTERNATIVE ENERGIEN

Holger Rörig
Wiesenstr.3a
56414 Dreikirchen

Tel.: 0 64 35 / 54 86 52
Mobil: 0170 / 4 77 28 12
Mail: haustechnik.roerig@web.de



Ein weiterer Höhepunkt war die Verlosung mit kleinen bayrischen Preisen - gestiftet von den Alten Herren. Anschließend wurde in ausgelassener Stimmung wurde noch bis tief in die Nacht gefeiert und alle waren begeistert.

Martin Stahlhofen konnte sich zur später Stunde noch auf ein Unentschieden mit den AH Offheim einigen. Voraussetzung hierfür war jedoch, dass Offheim beim nächsten Oktoberfest wieder Spielpartner ist.

An dieser Stelle möchte sich der Vorstand bei allen Teilnehmern und Helfern für den tollen Abend bedanken. Ein besonderer Dank gilt der **1. und 2. Mannschaft,** die wieder einmal die Bewirtung für die Alten Herren übernommen hatten und den Alten Herren aus Offheim, die hervorragende Feierqualitäten bewiesen.

Der Vorstand wünscht schon einmal allen Alten Herren samt Familien eine schöne Adventszeit, fröhliche Weihnachten und einen guten Rutsch ins Neue Jahr.

Nie war die Zeit für die eigenen 4 Wände günstiger. Denn unser neuer Tarif mit einem Bauspardarlehenszins ab 1,95 %* macht es Ihnen jetzt besonders leicht, Ihre Wohnträume zu erfüllen. Mehr über Bausparen als sichere und flexible Anlage- und Finanzierungsform erfahren Sie bei uns.

Es berät Sie gerne:

Ihr Baufinanzierungsberater
Ulrich Kalteier
Im Eichelstück 14
56414 Dreikirchen
Tel. 0171 56 37 871
Fax 06435 40 80 229
E-Mail:
Ulrich.Kalteier@Schwaebisch-Hall.de

* Ab 2,34 % effektivem Jahreszins ab Zuteilung beim Bauspardarlehen im Schwäbisch Hall Tarif Fuchs-Spezial.

Im FinanzVerbund der Volksbanken Raiffeisenbanken

Schwäbisch Hall
Auf diese Steine können Sie bauen

Es gibt nur wenige Orte, wo man keine Kopie braucht

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10-12 Uhr • 14-17 Uhr

„Beule-Erich“

…erzählt Anekdoten aus der Dreikirchener (Fußball-) Vergangenheit

Dies hier soll der Auftakt einer kleinen Serie werden. Wer kennt ihn nicht, „Beule-Erich“? Unzählige kleinere und größere Blechschäden, die er in der Vergangenheit gekonnt mit dem Gummihammer behoben hat, haben den jeweiligen Verursachern etliche Deutsche Mark und viele unangenehme Erklärungen erspart. In der Nachkriegszeit war Erich einer der schnellsten und torgefährlichsten Mittelläufer des Westerwaldkreises und hat so manchen Gegenspieler das Fürchten gelehrt.

In diesem Jahr feierte Erich Reusch (Jahrgang 1932) seinen 80. Geburtstag. Gemeinsam mit seiner Frau Liesl lebt „Onkel“ Erich direkt am schönen Brunnenplatz und hat für jeden immer eine feine und zuweilen auch nachdenklich stimmende Geschichte aus der „guten“ alten Zeit. Geschichten, die uns jüngere Zuhörer immer zum Schmunzeln bringen, aber oftmals zum Nachdenken anregen.

So hat beispielsweise Erichs Enkel, unser ehemalige Spieler und Trainer Mark Schraivogel seinen Opa mal gefragt: „Opa, wie habt ihr eigentlich früher trainiert?“

Erichs Antwort darauf: „Trainiiiiiiiiiiert? Mir hun vun morjens em 7 bis ommends em 6 geschafft und dann sein mer bis 10 ind Feld. Do wor ka Zeit fir su Fratze. Trainiiiiert… mir hatte vielleicht net sun Technik wie ihr hau, aber gabutt gelaafe hätte mer euch all. Mir hatte noch rischdisch Gift!“

Den Auftakt zu den kleinen Geschichten von Onkel Erich soll heute eine kleine Erzählung aus der unmittelbaren Nachkriegszeit bilden. In den ersten Jahren nach dem Krieg waren die Lebensmittel mehr als knapp und Geld war ohnehin keins da. Fußball wurde jedoch weiterhin gerne gespielt. „Mir hatte jo naut, aber Foußball wollte mer trotzdem spille!“

Leider fehlten den (damals noch für den Ortsteil Pütschbach) kickenden jungen Burschen die Trikots. Der damalige Vorsitzende Alfons Ortseifer hatte ein Angebot vorliegen, wonach es einen Satz neue Trikots für „en Sack Waas“ (einen Sack Weizen) geben sollte. Zu dieser Zeit war ein

Die WETON Gruppe

Starke Partner
-Rund ums Haus-

Tel.: 06431/9122-0
Fax: 06431/9122-90
E-Mail:info@weton.com

Besuchen Sie unsere über 1000 m² große Ausstellungsfläche in Limburg-Staffel, Elzer Straße 22-24

WETON BAUSTOFFE

WETON MASSIVHAUS

Seit mehr als 100 Jahren!
Bauen mit modernsten Energie-konzepten

Tel.: 06431/9122-78
Fax: 06431/9122-53
E-Mail:info@weton.de

Hauptverwaltung
Elzer Straße 22-24
65556 Limburg-Staffel

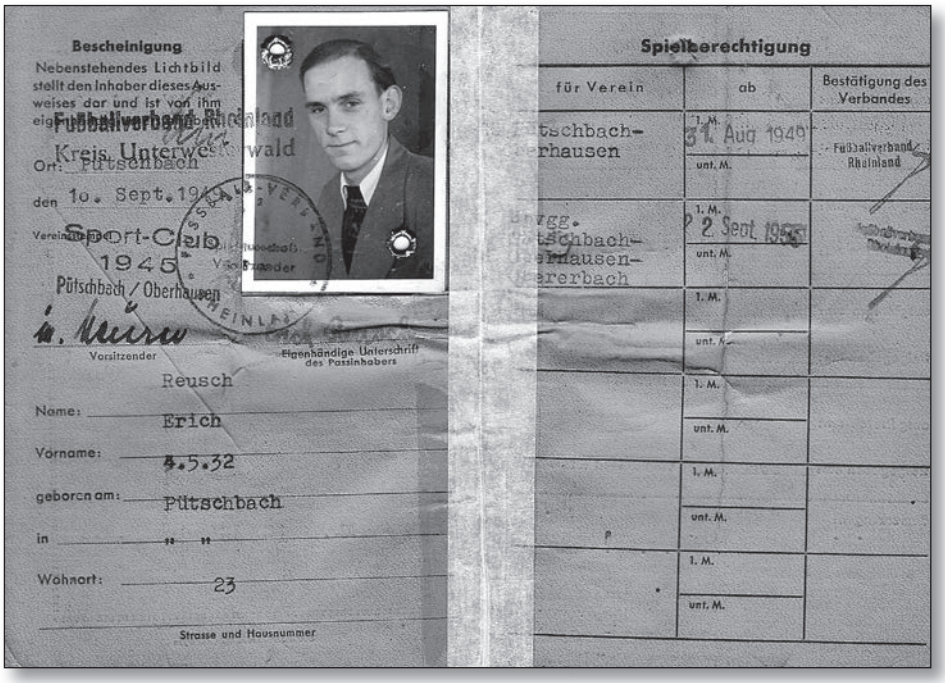
www.weton.de

100 Jahre bau23.de

BauMarkt
GmbH + Co.KG
STEINEBACH

56414 Wallmerod · Tel. 0 64 35 - 300 100

Buntstift
Schreibwaren-Shop
56414 Wallmerod · www.schreibwaren-wallmerod.de



Sack Weizen jedoch ein kleines Vermögen wert und alles Bitten und Betteln blieb für die jungen Fußballer erfolglos. Das war selbst für eine solch fußballverrückte Dorfbevölkerung zu viel verlangt.

„Aber", so erzählt Onkel Erich, "Not macht erfinderisch!"

Alfons hatte die rettende Idee. Im Elternhaus (dort, wo heute Petersch Gaby wohnt) entfernte er heimlich zwei Dachpfannen am Kornspeicher und schaufelte mit zwei kleinen Eimern das kostbare Getreide in die nahe Dachrinne.

„Un unne o Kennel stunne zwu Kerle und hun de Waas in nen Sack laafe losse. Det hot ka Mensch gemerkt!"

(à für Platt-Unkundige: Unten am Regenrohr standen zwei Männer und ließen die Weizenkörner unbemerkt in einen Sack hinein laufen.)

Der Fall „Weizen-Klau" blieb ungelöst und ist wohl mittlerweile verjährt.

So kam es dann, dass der ersehnte Trikot-Satz doch noch angeschafft werden konnte. Leider wurden die dreisten Weizendiebe ebenfalls übers Ohr gehauen, denn der zwielichtige Trikot-Lieferant hatte sie um ein Trikot betrogen. Es waren leider nur 9. Doch auch hier hatte Alfons

Individual Service

Werbung machen alle und „Full-Service“ bieten viele, aber uns ist das nicht genug! **Bei uns bekommen Sie individuellen-Service – mit allen Vorteilen.** Wir bieten Ihnen umfassende **Beratung**, auf Ihre Anforderungen abgestimmt - ohne große Show und irreführendem Fachchinesisch. Ihr Produkt und Ihr Firmenauftritt, perfekt verpackt und in Szene gesetzt, ist unser **gemeinsames Ziel!**

„Full-Service“ sollte auch Ihnen nicht genug sein ...

Beratung

Konzeption

Umsetzung

Reinzeichnung

Produktion

meilinger medien gmbh

AGENTUR FÜR WERBUNG & PRODUKTION

Sandweg 61-65 | 65604 Elz | Telefon 06431.94 13 93 0
info@meilinger-medien.de | www.meilinger-medien.de

wieder die Lösung parat:
„De Schneider hot immer e grui Sonndochs-Hemd. Det musst immer bei, wemmer gespielt hun!“
(Der Schneider Alois Zimmermann (Vater von OB Zimmi) hatte ein grünes Hemd. Das musste er sonntags immer zur Verfügung stellen, wenn ein Spiel anstand.)
Zur Erklärung: Die damaligen Vereinsfarben waren grün und rot.
Die erste kleine Anekdote vom „Beule-Erich“ möchte ich gerne schließen mit dem Vereinslied der damaligen Pütschbacher Sportsfreunde. Onkel Erich hat`s vorgesungen. Schade, dass ihr es nicht hören konntet:
„Mohammed war ein Prophet,
der die Farbenpracht so recht versteht.
Und von aller Farbenpracht,
hat er sich die grüne und rote ausgedacht.
Grün und Rot sind Feld und Flur,
grün und rot ist unsere Fußball-Garnitur.“

In der nächsten Ausgabe gibt es wieder eine Geschichte von Onkel Erich.
Auch in der Geschichte vom ominösen „Hochzeitsbraten“ wird´s wieder „kriminell“.
Ihr dürft gespannt sein – Fortsetzung folgt.

Metzgerei
Gastwirtschaft
Partyservice

Gerlach & Schäfer

Hauptstr. 21
56414 Niederahr

Tel. 02602 70347
Fax 02602 6550

100 Jahre Gaststätte
Metzgerei Gerlach & Schäfer
PARTYSERVICE

Inh. H.-W. Schäfer

Verkauf in Dreikirchen und Niedererbach nur bei Bäckerei Schönberger

OLIVER SCHNEIDER
Hochbautechniker
Maurermeister

H.O.S.

- Maurerarbeiten
- Sanierung & Putz
- Anstreicharbeiten
- Fassadendämmung
- Pflasterverlegung

Ringstraße 1a
56414 Dreikirchen

Tel.: 06435 - 403008
Fax: 06435 - 403009
Mobil: 0171 - 1447044
E-Mail: schneiderhos@yahoo.de

Wanderung der Gymnastikgruppe

Zu unserer Herbstwanderung trafen wir uns am Samstag, 22. September 2012 mit elf Frauen in der Ortsmitte von Dernbach. Ursula hatte für uns den **Permanentweg Heilborn** ausgesucht.

Es konnten 5, 9 oder 13 km erwandert werden. Von Dernbach ging es nach Wirges durch Wald und Flur. Auf einer Anhöhe mit Blick auf das Schloss Montabaur und auf den Ort Dernbach machten wir eine Ess- und Trinkpause bei herrlichem Sonnenwetter. Anschließend ging es unter der Autobahnbrücke durch bis zur **Marienwallfahrtskapelle Heilborn,** ein beliebter Ort der Dernbacher Schwestern. Unter der Linde mit einem Umfang von 5,50 m und einer Höhe von 40 m machten wir ein Foto. Die Lindengruppe ist bis zu 400 Jahre alt. Das Wasser des Brunnens soll heilende Wirkung haben für Mensch und Tier. Der Heilborn ist ein beruhigender Ort der Stille und des Gebets.

Ihr Partner rund um's Dach

Alfred Dahlem

DACHDECKER-MEISTERBETRIEB

Meisterhaft
Deutsche Bauwirtschaft

Fachbetrieb für Photovoltaikanlagen

- **Planung**
- **Finanzierung**
- **Montage**
- **alle Formalitäten**
- **Anschluss ans Stromnetz**

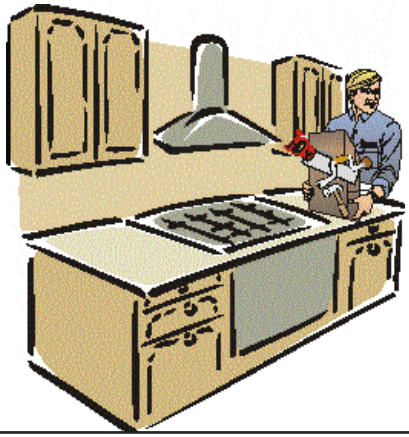
Mehr Infos:
Benzstraße 2
56414 Meudt
Tel.: ***06435/921898***
Internet: ***www.der-dachprofi.de***

Zurück in Dernbach freuten wir uns auf das Cafe Görg, wo wir bei Kaffee und Kuchen und neuen Plänen für die Radtour 2013 den Nachmittag ausklingen ließen.

HEEP GmbH

UHREN - SCHMUCK

65599 Dornburg-Frickhofen
Friedenstr. 3a
Tel. 0 64 36 / 14 00



Montageservice Meudt

Küchen- und Möbelaufbau,
Innenausbau, Laden- und Messebau

Markus Meudt
Westerwaldstr. 6, 56414 Dreikirchen
Tel.: 01766423331?
E-Mail: mmeudt@gmx.de

Hier findet Ihr ab der nächsten Ausgabe die Anzeige der

Edelstahlmanufaktur

Michael Lösgen

Gartenstraße 32
56412 Niedererbach

Telefon 06485/18152

22. Straßen- und 17. Volkslauf des TuS Wallmerod am 02. September 2011 in Wallmerod

Bei strahlendem Sonnenschein und angenehmen Temperaturen starteten mehr als 330 gut gelaunte Sportler in zehn verschiedenen Disziplinen. Vom SC Dreikirchen waren drei Läuferinnen für die Marathonvorbereitung auf der 10 km Lauf-Strecke. Unser Walking-Senior Robert Weller freute sich auf der 5 km-Walking-Strecke und der unermüdliche Karl-Heinz Hannappel ist den Halbmarathon mit 21,1 km gewalkt.

10 km Lauf

Ehl, Isabella	47:36 min	2. Platz in der W40
Nink, Jutta	49:07 min	1. Platz in der W45
Höhn, Alexandra	49:44 min	4. Platz in der W40

5 km Walking

Weller, Robert	38:30 min	1. Platz in der M75

21, 1 km Halbmarathon Walking

Hannappel, Karl-Heinz	2:34:58 h	1. Platz in der M65

Brillen

Kontaktlinsen

**Augenglas-
bestimmung**

**Auswahl-Service
für zu Hause**

**Brillenfertigung in
eigener Werkstatt**

**aktuelles modisches
Angebot**

**kostenlose Parkplätze
direkt vor der Tür**

DIE BRILLE GmbH

***AUGENOPTIK UND
KONTAKTLINSEN***

**56412 NENTERSHAUSEN
POSTSTRASSE 4 A
TELEFON: 0 64 85 / 911 584**

ÖFFNUNGSZEITEN:
MO - FR 09:00 - 13:00 UHR
14:00 18:30 UHR
MI 09:00 13:00 UHR
SA 09:00 13:00 UHR
UND NACH VEREINBARUNG

Hotline 02602-94070

SPORT 2000

SPORT-HESSE

Teamausstattungen - Textildruck & mehr!

56412 Ruppach-Goldhausen

Südring 18 (Gewerbegebiet)

www.sport-hesse.com

24. Lauf rund um den Fühlinger See am 22. September 2012

Ein weiterer Vorbereitungslauf für einen Herbstmarathon ist der Halbmarathon am Fühlinger See in der Nähe von Köln. Die Atmosphäre an der flachen Uferstrecke ist wunderschön, und wenn man sich mit den Kanuten auf dem See einen Wettkampf liefert, ist die Bestzeit schon in Sicht. Dabei sind wieder drei Damen in der Marathonvorbereitung.

Halbmarathon 21,1 km

Ehl, Isabella	01:44:18 h	9. Platz in der W40
Meurer, Gottfried	01:44:18 h	12. Platz in der M55
Höhn, Alexandra	01:51:45 h	15. Platz in der W40
Höhn, Ingrid	01:53:28 h	1. Platz in der W60

Bacchuskapelle

Weinladen

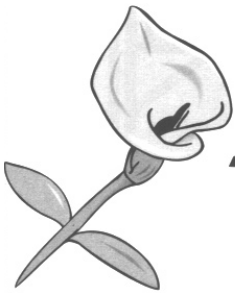
Deutsche Weine & Winzersekt
Liköre & Präsentkörbe
Weinproben & Events

Fon: 06435 40 88 56
bacchuskapelle@web.de
www.bacchuskapelle.de

Michaela Adler-Schuy
Schliefelder Weg 20
56414 Obererbach

Baumschulen
Gartengestaltung
Pflanzenhandel
Sportplatzpflege

PETER STEGER
56414 Steinefrenz-Bahnhof
Tel. 06435 1616 - Fax 06435 6076
www.baumschule-steger.de



fleurs

Inh. E. Eichmann

Hauptstraße 49 - 56414 Hundsangen
Tel. (06435) 96 67 52 - Fax (06435) 96 67 53

31. BMW Frankfurt Marathon am 28. Oktober 2012

Der BMW Frankfurt Marathon findet traditionell am letzten Sonntag im Oktober statt. Und wie bei jedem Lauf-Wettkampf sind die Wetterbedingungen für die Läufer sehr wichtig. Die letzte Woche vor dem Marathon kann meteorologisch als „Vierjahreszeiten in 7 Tagen" bezeichnet werden. Also war die Spannung bezüglich Wetter hoch. Der Sonntag startete mit Kühlschrank-Temperaturen zwischen 2 und 4 Grad Celsius, aber „Sonnenschein". Und genau diese Kombination war die optimale Laufbedingung. Man könnte denken, dass es zu kalt ist, war es natürlich auch am Start um 10 Uhr, aber dann hat man kurz vor dem Startschuss noch den letzten alten Pulli entsorgt und nach 2 bis 3 Kilometern war man schon fast auf Betriebstemperatur.

Marathon 42,195 km

Ehl, Isabella	03:37:41 h	74. Platz in der W40, 314. Frau
Meurer, Gottfried	03:37:40 h	127. Platz in der M55, 3828. Mann
Nink, Jutta	03:51:10 h	111. Platz in der W45, 588. Frau

SAINT-GOBAIN

NORPRO

Keramische Komponenten
für die Chemie- und Raffinerietechnik

Saint-Gobain Norpro GmbH

Am Bahnhof - 56414 Steinefrenz
Tel (06435) 9657 0 - Fax (06435) 9657 19

FRINK

Moderne Bauelemente
Fenster - Türen - Rolläden Markisen Treppen

Gewerbegebiet Mühlenweg
56414 Dreikirchen
Tel.: 0 64 35 - 96 19 77
Fax: 0 64 35 - 96 19 78

Internationaler Nürburgring-Lauf

Bereits zum 7. Mal ging Hans beim Nürburgring Lauf über 24,4 km an den Start. Nach einer Runde Kurzanbindung über die Formel 1 Grand Prix Strecke ging es hinaus auf die Nordschleife. Bei gutem Laufwetter – kühle Temperaturen – konnte Hans wie auch in den Jahren zuvor das Ziel in einer Zeit unter 2 Stunden erreichen. In der Altersklasse belegte erden 17. Platz bei 139 Teilnehmern und in der Gesamtwertung Platz 103 bei über 1.000 Teilnehmern.

24,4 km

Bastian, Hans	01:56:02 h	17. Platz M35

50. RWE Essen Marathon „Rund um den Baldeneysee" am 14.10.2012

Der 50. Marathon in Essen war für Hans die 100. Teilnahme an einer Laufveranstaltung.
Gut vorbereitet und vielleicht etwas zu motiviert ging er bei kühlen Temperaturen von 7°C an den Start. Zu Beginn hängte sich Hans an die Gruppe um den 3h Zugläufer an. Das erste Drittel konnte er gut in dieser Gruppe mitlaufen, Zwischenzeit bei km 14 lag bei 59 min. Danach musste das Tempo jedoch etwas gedrosselt werden. Die HM-Marke wurde in 1:30:39 passiert. Ab km 29 ging es dann im Fünf- Minutenschnitt bzw. knapp darüber weiter, so dass das Ziel in 3:14 h erreicht wurde. Trotz der langsameren zweiten Hälfte war Hans zufrieden.
In der AK wurde von ihm der 15. Platz unter 119 Teilnehmern und in der Gesamtwertung Platz 141 von deutlich über 1.000 Teilnehmern belegt.

42,2 km

Bastian, Hans	03:14:40 h	15. Platz M35

Beratung
Verkauf
Installation
Service

ELEKTRO

AMBERG

Langwies 3 - 56414 Hundsangen
Tel.: 0 64 35 / 96 18 06 - Fax: 0 64 35 / 12 84

Toni's Bistro

Bitte ein Bit

Antonio Saquella
Wambachstraße 2a
56414 Hundsangen
Tel. 06435 - 8666
Öffnungszeiten:
Di - So: 16.00 - 22.00 Uhr
Montag Ruhetag

Marion Saquella
Eisenbahnstr. 12
65604 Elz
Tel. 06431 - 5705835
Öffnungszeiten:
Di - Do.: 08.00 - 13.00 Uhr
Fr: 08.00 - 12.00 + 14.00 - 19.00 Uhr
Sa.: 06.00 - 13.00 Uhr

Capelli HAARDESIGN

Die Sommersaison 2012 ist leider schon wieder zu Ende und so bietet sich in dieser Ausgabe der Vereinszeitung die Gelegenheit, über sportliche sowie gesellschaftliche Ereignisse zu berichten.

Schlückchenturnier

Das 11. Schlückchenturnier der Damen stand dieses Jahr ganz im Zeichen der Europafußballmeisterschaft und Olympia. Die Damen in ihren Deutschland- Trikots hatten wie immer sehr viel Spaß bei dem Jux-Turnier und der olympische Gedanke„. . . .dabei sein ist Alles" schwebte über der Tennisanlage. Zu Beginn wurden die Neueinsteiger mit einem Taufzeremoniell der besonderen Art in den Kreis der „Schlückchen Damen" aufgenommen. Dann ging es munter ans Spiel und nach mehreren Stunden standen die Siegerinnen von „hinten" und die Siegerinnen von „vorne" fest. Traditionell erhielt die Spielerin mit den wenigsten Punkten den goldenen Lorbeerkranz. **Simone Dietrich** hatte das Vergnügen ihr Haupt mit dem Kranz zu schmücken. Silber ging an **Anette Hild,** Bronze an **Vera Frink.** Die meisten Punkte erspielte

Holzhandlung
Brennholzverkauf ISTEL

Büro:
Im Bergmorgen 6
56414 Hundsangen
Fax: 06435-548511

Lager:
Industriegebiet
In der Mark 5
56414 Weroth

Tel: 06435-5158 **Mobil: 0172-6516157**

URIMAT®
das wasserlose Urinal

...umweltbewusst
in die Zukunft

www.urimat.de
Tel. 06435 90996-0

URIMAT Deutschland AG • *Industriestraße 4* • *56414 Hundsangen*

GERMANY

„FÜR UNS IST HEEP PROGRAMM!“

HEEP-Bauelemente.
Freu Dich auf ein noch schöneres Zuhause.

Fenster, Türen und mehr. Bei HEEP finden Sie Qualitäts-Bauelemente von A bis Z. Alles, was ein modernes Haus braucht zum Bauen, Renovieren und Sanieren. In modernen Designs, überzeugenden Funktionen und in allerbester Qualität. **Denn HEEP hat für Sie das volle Wohnfühl-Programm.**

Alles, was ein modernes Haus braucht.

Heep Fenster GmbH
Im Bruch 26
56414 Hundsangen
Tel. 0 64 35 / 96 43-0
Fax 0 64 35 / 96 43-43
www.heep-fenster.de

Seit 1898
Heep®
Fenster. Türen. Und mehr!

Ausstellung in Hundsangen, Hauptstr. 76, direkt an der B 8.
Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi, Fr 9-18 Uhr, Do 9-19 Uhr, Sa 9-14 Uhr, So 11-18 Uhr.
(Sonntags keine Beratung, kein Verkauf)

Fenster | Haustüren | Innentüren | Wintergärten | Sonnenschutz | Markisen | Vordächer | Tore | Rollläden

Hightech und Behaglichkeit

Holz-Aluminium-Fenster:
Energie-Effizienz made in Germany.

U_w-Max. 0,78*

RoyalContour®
*mit U_g 0,5 in Holzart Fichte/Tanne

Fragen Sie Ihren Schreiner oder Fachhändler nach RoyalContour® und weiteren Holz-Aluminium-Fenstern der Marke NIVEAU.

NIVEAU®
Konzepte
für ein schöneres Zuhause

NIVEAU Fenster Westerburg GmbH · Langenhahner Straße · 56457 Westerburg
Tel. 02663 2901-0 · kontakt@niveau.de · **www.niveau.de**

· FM | Galabau ·

- Beratung, Planung, Gestaltung
- Individuelle Aussenanlagen
- Planung sämtlicher Gartenanlagen
- Pflaster- und Natursteinarbeiten
- Terrassen, Treppen und Teichbau
- Pflege von Gärten und Grundstücken
- Kostenlose Angebotserstellung

Individuelle Frei(t)räume gestalten.

Am Bahnhof 4, 56414 Steinefrenz

Tel: 06435 - 408768, Fax:06435 - 908279, Mobil:0172-3047769

E-Mail : fmgalabau@t-online.de
Internet : www.fmgalabau.de

Alexandra Höhn
Dipl. Betriebswirtin (FH)
Steuerberaterin

Nutzen Sie Ihre Steuervorteile aus?
• Ich helfe Ihnen gerne
• Kompetent und zuverlässig

Bahnhofstr. 68
65599 Dornburg-Wilsenroth

Telefon 0 64 36 / 28 89 11 Telefax 0 64 36 / 28 89 21
Mobil 0 162 / 436 48 05

Email: AlexandraHoehn@t-online.de

Anja Ressmann, die es anfangs gar nicht glauben wollte, dass sie an diesem Tag die „Beste" war, gefolgt von **Monika Wirth** und **Ute Eulberg**. Nach dem sportlichen Einsatz folgte der gemütliche Teil. **Juppes, der Chefgourmet**, verwöhnte seine Damen mit einem leckeren Menü und seine Kochkünste wurden von der Weiblichkeit in höchsten Tönen gelobt.

Nach 11 Jahren hat das Organisationsteam mit **Angela Janasch, Conny Meurer, Helma Wurdak** und **Hildegunde Jösch** die Leitung des Turniers an die Jüngeren übergeben, die bereits schon mit der Planung für das Jahr 2013 begonnen haben. Danke unseren „Oldies", die es in elf Jahren immer wieder verstanden, ein Turnier der Extraklasse mit vielen Überraschungen durchzuführen.

Maschinen- und Metallbau Wirth

* Ausführung sämtlicher Schlosserarbeiten
* Fräs- und Dreharbeiten
* Reparatur und Wartungsarbeiten an Maschinen und Anlagen
* Geländer und Fenstergitter
* Stahlbau, Treppenbau (mit Statik)
* Montage von Garagen- und Sectionaltoren
* Montage von FH-Türen
* Schweißarbeiten

HLW
Meisterbetrieb

Hubertus & Lothar Wirth
Maschinenbaumeister
Mühlenweg 17
56414 Dreikirchen
Telefon: 0 64 35 / 96 10 30
Fax: 0 64 35 / 96 10 59
Mobil: 0171 83 99 497

Mietwerkstatt & Reifenservice

Die Schraube

Dirk Schindowski

Am Bahnhof 7
56414 Steinefrenz

info@Die-Schraube.com
www.Die-Schraube.com

Tel.: 06435-909157

Verbandsgemeindeturnier

Die Tennisabteilung Steinefrenz/Weroth richtete anlässlich ihres 25-jährigen Bestehens Ende August das beliebte Verbandsgemeinde-Tennisturnier aus. Unsere Abteilung schickte eine Damenmannschaft und zwei Jungsenioren- Teams ins Rennen. **Lisa Köhler** und **Jana Müller** schieden bei den Damen nach einem gewonnen und einem verlorenen Spiel leider in der Vorrunde aus. Auch das Team der Herren Ü40 II mit den Spielern **Frank Müller, Andreas Münz** und **Sotiris Papa** konnte nicht die Endrunde erreichen.

Aber wir hatten ja noch ein Eisen im Feuer, nämlich die Mannschaft Herren Ü40 I. **Stephan Fritsch, Hubert Pötz** und **Guido Weisbender** wuchsen während des Turniers über sich hinaus und legten durch den Sieg in der Vorrunde über die hoch favorisierten Wallmeröder den Grundstein für den Einzug ins Finale. Nach hartem Kampf mussten sich die Herren leider dem Team aus Niederahr geschlagen geben. Sei es drum, auch der Titel „Vize- Meister Verbandsgemeinde-Tennisturnier 2012" hört sich unheimlich gut an. Nochmals herzlichen Glückwunsch an unsere Männer.

Mixed –Turnier

Am letzten Sonntag im September trafen sich bei sonnigem Herbstwetter sage und schreibe 32 Mitglieder auf der Tennisanlage, um in entspannter Atmosphäre die gelbe Filzkugel über das Netz zu jagen. In der 26-jährigen Vereinsgeschichte war dies eine Rekordbeteiligung, wobei das harmonische Miteinander von Jung und Alt im Vordergrund stand. Die Altersspanne lag zwischen 15 und 72 Jahren, alles Tennisbegeisterte, die an diesem Tag mit viel Spaß und guter Laune zu Werke gingen. Ältester Teilnehmer war unser **Eddy**, und **Hannah Schwarzer** war mit ihren 15 Jahren die jüngste Teilnehmerin. Das einladende Ambiente rund um die Tennisplätze in weiß-blauer Oktoberfest-Dekoration rundete die ganze Sache ab.

Erfreulicherweise nahmen dieses Mal nicht nur die „alten Hasen" an dem Turnier teil, sondern auch etliche Neueinsteiger bewiesen Mut und spielten ihr erstes Turnier. Ihre anfängliche Nervosität legte sich von Match zu Match und sie setzten ihre im Training bei Stefan, Toni und Alex erworbenen Grundkenntnisse hervorragend um. Unser **Sportwart Stefan Fritsch** hatte ein ausgeklügeltes Spielsystem entwickelt, bei dem jeder Teilnehmer mit wechselnden Partnern jeweils vier Matches bestreiten musste. Die Summe der erspielten Punkte entschied am Ende über die Platzierung. Nach 6-stündigem regen Treiben auf allen drei Tennisplätzen

ROGER MALLM
ELEKTROTECHNIK
Elektroinstallation - Elektroheizung - Antennenanlagen
Alarmanlagen - Kommunikationstechnik - Steuerungsbau
Schulstraße 13 · 56414 Dreikirchen · Telefon: 06435/543711
Telefax: 06435/543851 · Mobil: 0171/9152235
Email: info@elektro-mallm.de · www.elektro-mallm.de

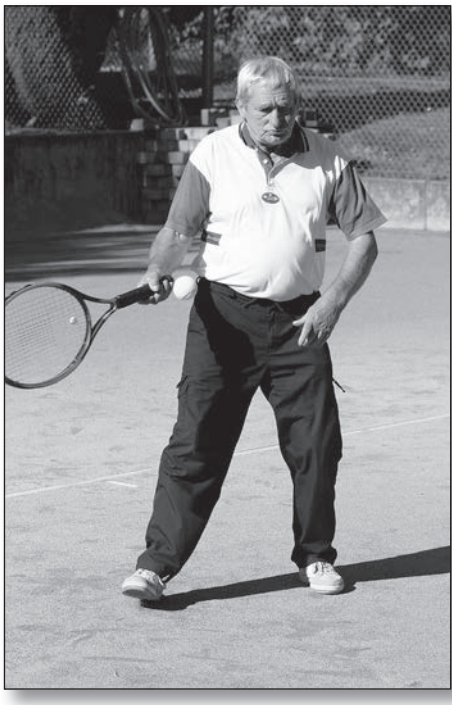
"Feine Weine"
Peter Krumm
Im Langgarten 3 - 56414 Dreikirchen
Tel. 0 64 35 - 17 43
Internet: www.feine-weine-krumm.de
Email: peter-krumm@web.de

Wir bieten ein ausgesuchtes Angebot von Weinen aus
Frankreich - Italien - Rheinhessen - Rheingau - Ahr - Mittelrhein

Sagen Sie hinterher nicht, davon hätten Sie nichts gewusst...

500x in Deutschland
TOP-Filme & TOP-Spiele
im Verleih+Verkauf
und **Riesenauswahl für kleines Geld**

VERWALTUNG:
W. KAISER VIDEOTHEKEN GmbH 56414 Dreikirchen



AMTS-APOTHEKE

Michael Geißler

Apotheker Michael Geißler

Das ist unser Angebot:

- **fachlich fundierte Beratung rund um Ihre Gesundheit und Medikation**
- **Beratung bei alternativer und naturheilkundlicher Medizin**
- **Herstellung besonderer homöopathischer Arzneimittel wie z.B. Placentaglobuli**
- **unserer FachPTA´s für Ernährung Frau Kegler und Frau Scalfone beraten Sie gerne rund um das Thema gesunde Ernährung und sinnvolle Gewichtsreduktion**
- **Patientenschulungen zu ausgewählten Themen wie Diabetes, Asthma, usw. nach Ankündigung**
- **unsere beiden Kosmetikerinnen Frau Krause und Frau Rudhardt helfen Ihnen, die richtigen Cremes speziell für Ihre Haut zu finden**
- **auf Wunsch vermitteln wir Ihnen auch gerne eine kosmetische Behandlung zu günstigen Preisen, fragen Sie einfach nach unserer Info-Broschüre**

herzlichst Ihr Michael Geißler

Frankfurter Straße 2, **56414 Wallmerod**
Tel.: 06435/964840, Fax: 06435/964845
E-Mail: amtsapotheke@pharmaeskulap.de Internet: www.amts-apotheke-wallmerod.de

Die Adresse ...

... wenn es um Getränke geht

Getränke Wörsdörfer

Getränkefachgroßhandel
Am Mühlenweg 7
56414 Dreikirchen

Tel.: 0 64 35 - 81 22
Fax: 0 64 35 - 15 74
E-Mail: woersdoerferinfo@aol.com

standen dann die Siegerinnen und Sieger fest. Bei den Damen belegte **Steffi Heinz** den 3. Platz. **Gabi Vollmer** wurde Zweite. **Anna-Lena Lenz**, eine der jüngeren Teilnehmerinnen, gewann souverän ohne Punktverlust das Turnier und nahm den Siegerpreis, überreicht durch die **Vorsitzende Conny Meurer**, mit sichtlicher Freude entgegen. Bei den Herren standen drei Routiniers auf dem Treppchen. Beinahe hätten die Brüder Stöhr die ersten beiden Plätze unter sich ausgemacht, wenn sich nicht noch ein Senior dazwischen geschoben hätte. So siegte **Christian Stöhr** vor **Georg Jösch** und **Sebastian Stöhr**.
Nach der Siegerehrung wurde noch ordentlich gefeiert, ein erfolgreiches Turnier ging erst nach Mitternacht zu Ende.

Jugendarbeit durch Fördergeld der KSK Westerwald belohnt

Alle drei Jahre werden innovative Jugendprojekte durch die Jugendstiftung der Kreissparkasse Westerwald mit Fördergeldern unterstützt. Dieses Jahr war es wieder so weit, unsere **Vorsitzende Conny Meurer** stellte im Frühjahr fristgerecht den Antrag auf Förderung in der Hoffnung, vielleicht eine kleine Finanzspritze für unsere Jugendarbeit zu erhalten. Ende Oktober erfolgte dann die Ausschüttung der Gelder. Conny und unsere **Kassiererin Ulrike Hannappel** nahmen an der feierlichen Übergabe in der Kreissparkasse in Montabaur teil und staunten nicht schlecht, als sie den Briefumschlag öffneten. Es wurde uns eine Zuwendung von 1000 € gewährt, ein Betrag, von dem im Vorfeld keiner zu träumen wagte. Umso größer war natürlich die Freude, dass unser Engagement im Bereich der Jugendarbeit so fürstlich belohnt wurde.

Kinderfastnacht und Faschingsparty 2013

Die Tennisabteilung ist 2013 Ausrichter der Kinderfastnacht.

Am **Samstag, 2. Februar 2013** feiern wir nachmittags mit den Kindern Fasching und im Anschluss daran sind alle großen Narren zur **„After - Kinderfastnachtsparty“** in die Turnhalle eingeladen.
Wer Lust hat, an den Vorbereitungen und der Planung der Veranstaltung teilzunehmen, meldet sich bitte bei Conny (Tel. 8264, c.meurer@gmx.net). Wir sind dankbar für jede innovative Idee und Unterstützung.

NINK & KRUMM
Schlüsselfertige Massivbau GmbH

Dipl.-Ing. Ottmar Nink
Dipl.-Ing. Alexander Krumm

Freude am individuellen Wohnen

unser Musterhaus in Großholbach

56412 Großholbach
Südstraße 5a
02602 - 950 526
www.nink-krumm.de

Lymphysio

Physiotherapeutische Gemeinschaftspraxis
Ina Paulus & Isabel Kremer

Physiotherapie
Manuelle Therapie
PNF
Klassische Massage
Wärmebehandlungen
Manuelle Lymphdrainage
(nach Földi)

Im Seifen 1
56414 Dreikirchen
Tel.: 0 64 35/96 67 05
Fax: 0 64 35/96 67 06
Mobil: 0170/9 62 96 58

SC Alemannia Dreikirchen - Skiabteilung

Osterskifreizeit vom 24.03. bis 31.03.2013
St. Kassian - Südtirol

Skifahren und Snowboarden in Alta Badia, im "Dolomiti Super Skigebiet "

- ☒ **atemberaubende Landschaften**
- ☒ **53 moderne und komfortable Liftanlagen**
- ☒ **die zentrale Lage im Dolomiti Superski Karussell (450 Aufstiegsanlagen und 1.220 km Skipisten), gute Ausgangsposition für die Sellaronda**
- ☒ **Skipasspreis: 5 Tage Erwachsene ca. 179 € (Alta Badia), ca. 194 € (Super Dolomiti), Jugendliche ca. 125/136 €, abhängig von der Gruppenermäßigung**

Wir wohnen im Hotel Vajolet in St. Kassian, nahe der Talstation Piz Sorega (DZ und Mehrbettzimmer mit Dusche/WC, TV, Safe, Fön). Das Hotel verfügt über eine hauseigene Parkgarage

A	**Erwachsene**	**390 €**
B	**Kinder (bis 12 J.)**	**195 €***
C	**Jugendliche (bis 16 J.)** *im Zimmer der Eltern	**275 €***
D	**Einzelzimmer**	**420 €**

7 Tagefahrt - nur 6 Tage bezahlen

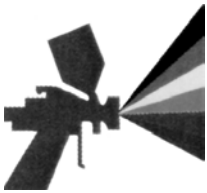
Preise bei eigener Anreise incl. Halbpension, Nichtmitglieder zahlen einen Aufpreis von 50 € pro Person.

Die Preise verstehen sich für Übernachtung, Halbpension und Begrüßungsobstler bei mindestens 25 Teilnehmern.
Verbindliche Anmeldungen mit Namen und Geburtsdaten aller Angemeldeten bis spätestens 31. Dezember 2012 an Wolfgang Michalak oder Kerstin Gläßer.

AUTOLACKIEREREI

DIETER SCHMIDT

Inh. Christopher Schmidt



Meisterbetrieb für:
Fahrzeuglackierungen und Effektlackierungen,
Fahrzeugaufbereitung, Unfallinstandsetzung,
Scheibenreparatur

56414 Bilkheim - Unter dem Fußpfad 3
Tel. 06435 6060 - Fax: 06435 6021
Autolackiererei.Schmidt@t-online.de

AUTO
SERVICE
STAHLHOFEN
Meisterbetrieb

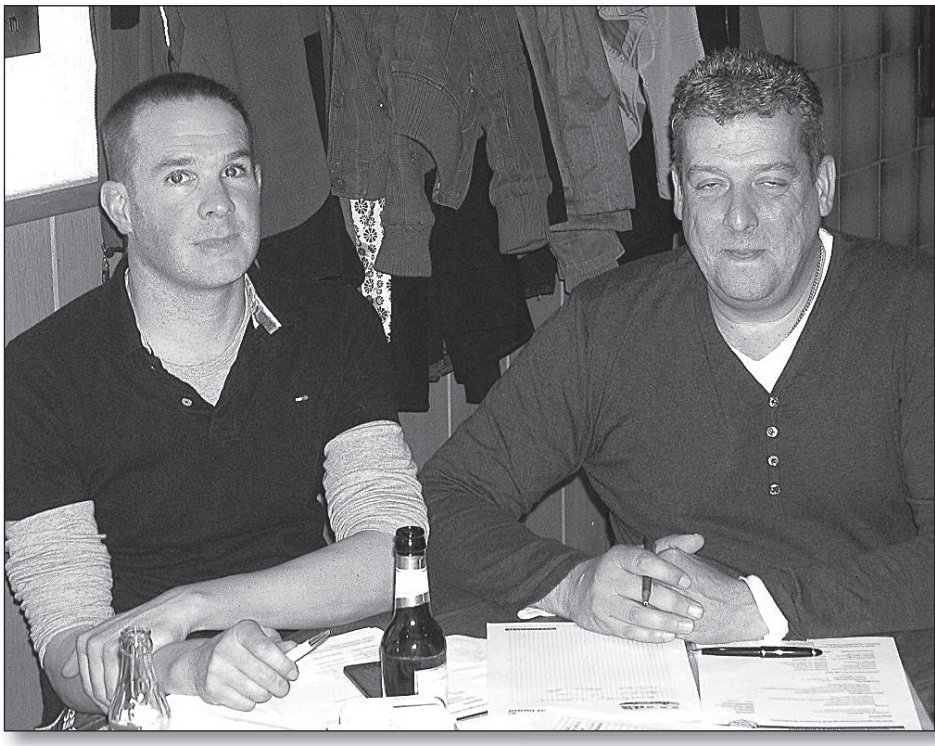
Oliver Stahlhofen

Waldstrasse 15 · 56414 Dreikirchen

Tel./Fax: (06435) 961505 · Mobil: (0177)5069859
E-Mail: oliver.stahlhofen@t-online.de

Hurra, wir haben eine Triathlon-Abteilung!

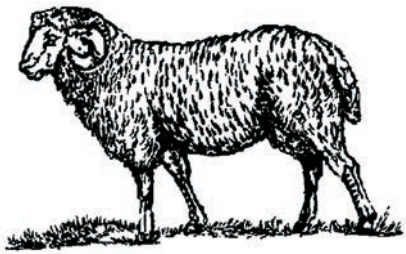
Seit 16 Jahren veranstaltet der SC Alemannia Dreikirchen seinen bekannten und beliebten Triathlon/Duathlon. Viele SportlerInnen aus Dreikirchen und aus ganz Europa haben schon teilgenommen – nur Eines gab es bisher nicht. Eine Triathlon-Abteilung. Aber das hat jetzt ein Ende. Am 27. Oktober trafen sich auf Initiative von **Horst Wirth und Michael Meuer** rund 20 weibliche und männliche Triathleten zur Gründungsversammlung Triathlon in unserem Sportheim.



Was musste nicht Alles besprochen werden? Trainingszeiten, -gruppen, -orte, Wettkampfmeldungen für 2013, Verbandsmeldungen, Wettkampfkleidung, Sponsoren, Beiträge, Jugendarbeit. Man sah schnell ein, dass eine gute Organisation die Basis für Spaß und Leistung ist.

Ein Fell für alle Fälle von

KAISER®



Naturfellprodukte

Mühlenweg 10, 56414 Dreikirchen
Tel. 06435/9647-0

Internet:
www.kaiser-naturfellprodukte.de

Öffnungszeiten:
Mo. - Do. 8.00 - 12.00 und 14.00 - 17.00 Uhr
Freitags: 8.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00 Uhr

1974 - 25 Jahre - 1999
Alte Herren
1974 - 30 Jahre - 2004
Alte Herren

Mitteldeutsche Hartstein-Industrie GmbH

Niederlassung
35315 Homberg/Ohm

Werk: 56414 Dreikirchen
Tel. 0 64 35 / 70 16
Fax 0 64 35 / 74 91

MHI

Herstellung von Sanden, Splitten und Edelsplitten
Wasserbau-Mauer-Säulensteine aus Basalt
für Hoch-, Tief- und Ingenieurbau

Getränke - Großhandel
K. - H. Sprenger

Inh. Hubert Metzler

Poststraße 31 - 56425 Siershahn - Tel.: 02623 / 5757 - Privat: 02666 / 1561

Ja, und das ist auch die Philosophie dieser jungen Abteilung. Die Aktiven wollen erfolgreich in den Wettkämpfen des nächsten Jahres abschneiden, ohne aber den Spaß und die Kameradschaft zu vermissen. Es werden Teams zu Mannschaftswettbewerben gemeldet, die nur gemeinsam Erfolg haben können, da nicht der Erste, sondern der Letzte (es gilt ein Streichergebnis) für die Gesamtzeit sorgt.

Ein besonderes Schmankerl ist das Schwimmen. Der Sportclub hat vorerst jeden Samstag von 13:00 Uhr bis 14:30 Uhr das Schwimmbad in Wirges gemietet. Hier haben nicht nur die Tria-Schwimmer, sondern alle Vereinsmitglieder die Möglichkeit für einen geringen Eigenanteil (€ 2,--) das Bad zu benutzen.
Natürlich denken wir schon an Schwimmunterricht für Babys, Kinder, Jugendliche und auch Erwachsene nach. Wenn wir die Übungsleiter und genügend Interesse gefunden haben, geht's los.

Wer jetzt neugierig geworden ist und mehr wissen will, wendet sich an:

Horst Wirth (organisatorischer Leiter)
Telefon 06435/5377, Mobil 0175 1563874, horst.wirth@rz-online.de

Michael Meuer (sportlicher Leiter)
Telefon 06435/543945, Mobil 0179 4738976
mmeuer@gmx.de

TEAM TRIATHLON
SC ALEMANNIA DREIKIRCHEN

EISBACHTAL - APOTHEKE e.K.

Apotheker Klaus Schäfer
Koblenzer Str. 36
56412 Nentershausen

Tel.: 06485 / 8044
Fax: 06485/911113

info@eisbachtal-apotheke.de
www.eisbachtal-apotheke.de

Unsere Öffnungszeiten:

Mo	8:00 Uhr	-	19:00 Uhr
Di	8:00 Uhr	-	20:00 Uhr
Mi	8:00 Uhr	-	18:30 Uhr
Do	8:00 Uhr	-	19:00 Uhr
Fr	8:00 Uhr	-	19:00 Uhr
Sa	8:00 Uhr	-	13:00 Uhr

Unser Service für Ihre Gesundheit :

* Anmessen von Kompressionsstrümpfen

* Bestimmen Ihres
  - Blutdrucks
  - Blutzuckers
  - Cholesterins

* Homöopathieberatung

* Impfberatung

* Inkontinenzberatung

* Krankenpflegeartikel

* Kundenkarte:
  - Ausdruck für Krankenkasse und Finanzamt
  - Wechselwirkungen von Arzneimitteln

* Pflegende Kosmetik

* Tierarzneimittel

* Überprüfung Ihrer Haus– und Reiseapotheke

* Verleih von Babywaagen und Milchpumpen

* Zustelldienst

Myriam Klein – Siegerin des diesjährigen 16. Dreikirchener systemceram-Triathlons – beim Ironman 2012 in Hawaii

Hier ihr Bericht: Dieses Jahr am 13.10.2012 hat sich mein Traum erfüllt: Ich durfte an der Ironman World Championship in Kona auf Hawaii teilnehmen.

Beim IM Regensburg dieses Jahres konnte ich mich für dieses WELT-Ereignis in einer Zeit von 10:06h qualifizieren.

Die Vorbereitung für Hawaii lief mehr nach Gefühl als nach Plan. Ich habe auf meinen Körper gehört und im Vergleich zu Regensburg um Einiges weniger trainiert, wahrscheinlich aber auch, weil ich meinen Körper einfach nicht mehr so belasten konnte. Da das Wetter aber die meiste Zeit mitgespielt hat, kamen doch noch einige Kilometer auf dem Rad und zu Fuß zustande.

Am 03.10. sollte es dann für Torsten und mich auf die Reise gehen: ganze 24h waren wir unterwegs, bis wir endlich den Boden von Kona unter den Füßen spüren durften. Eine schwüle Hitze begrüßte uns gegen 21:00h bei stockfinsterer Nacht. Jetzt hieß es erst mal Peter und Regina finden und dann ab ins Appartement.

Ein Blick hinein ließ nur vermuten, was uns am nächsten Morgen erwarten würde: direkte Lage am Meer, das Rauschen der Brandung direkt im Schlafzimmer, einfach nur genial.

Der Blick aus dem Fenster morgens toppte alle Erwartungen. Einfach nur der Wahnsinn: das blaue Meer mit grünen Palmen und Lava-Küste direkt vor der Nase. Herrlich!

Jetzt konnte eigentlich nichts mehr schief gehen!

In den Tagen vor dem Wettkampf hab ich natürlich noch etwas Sport gemacht, um mich mit dem Gefühl anfreunden zu können, sich bei so einem Wetter überhaupt zu bewegen: 30°C+ bei 75-80% Luftfeuchtigkeit, puuh, da will sich doch kein Mensch bewegen…denkste… Menschenmassen, die am Laufen, am Radeln oder am Schwimmen sind. Nur Verrückte auf der Insel!

Am ersten Morgen war ich dann direkt mal an der Pier, frisches Meerwasser schmecken.

Grundsätzlich hab ich mich ganz wohl im Meer gefühlt, es war total aufregend, die kleine Tierwelt zu beobachten, sodass man ganz vergaß, dass man doch im Meer am Schwimmen war.

Ohne Neopren fiel mir auch überhaupt nicht schwer, im Salzwasser ist das tatsächlich kaum ein

Roland Köhn

Poliererei & Schleiferei

Poliererei und Schleiferei

Roland Köhn

Am Mühlenweg 15, 56414 Dreikirchen

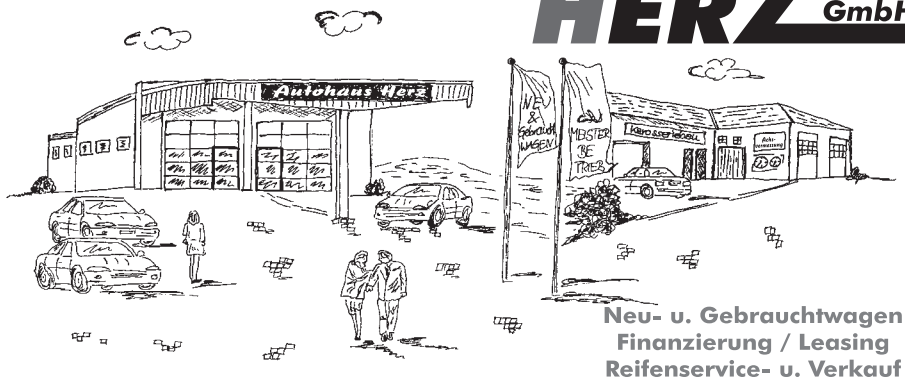
Tel.: 0 64 35 - 9 09 65 00, Fax: 0 64 35 - 9 09 24 32

KRAFTFAHRZEUG HANDWERK

MEISTERBETRIEB DER KFZ-INNUNG

Der Mehr-Marken-Profi

Autohaus HERZ GmbH



Neu- u. Gebrauchtwagen
Finanzierung / Leasing
Reifenservice- u. Verkauf

Autoglas-Schnellservice Karosserie - Werkstatt
Mietwagen - Service TÜV / AU - Service

Zum Issel 1 * 56412 Nentershausen

Telefon 0 64 85 / 288 * Telefax 0 64 85 / 47 65

Unterschied. Bei der ersten und einzigen langen Radeinheit (3h) haben sich doch tatsächlich Brandblasen auf meinem Rücken gebildet, natürlich nur an den Stellen an denen keine 100 UV Schutz Sonnencreme war.

Hammer, wie brutal die Sonne hier doch ist. Laufen war ich auch ganze dreimal vorher, und kam jedes Mal pitschepatschenass zurück . . . oje . . . und das nach gerade mal 6-12km.

Wie soll man bei so einem Wetter einen Ironman bestehen? Ich konnte mir das wirklich nicht vorstellen.

Der Respekt vor diesem Ereignis wurde also nicht weniger, im Gegenteil, er steigerte sich in den Tagen davor nochmals extrem. Dann sieht man nur stählerne Körper, komplett durchtrainierte Wesen, wo nur Muskeln und Sehnen zum Vorschein kommen und man fragt sich echt: Hier kann man doch nur Letzter werden . . . Nun gut, jetzt nur nicht zu sehr verunsichern lassen, das wird schon werden.

An der Wettkampfbesprechung sah man dann auch die Anspannung in den Gesichtern jedes Einzelnen.

Nun sollte es endlich losgehen: Freitags wurde das Rad noch mal geputzt und geprüft, ob auch alles schön fest sitzt (wo mir doch bei der zweiten Radausfahrt tatsächlich einfach so die Pedale abgekracht ist) und dann ging's gegen 14:00h zum Check- in.

Eine total nette Dame hat mich dann zu meinem Platz am Rad gewiesen und mir sehr genau die Abläufe am folgenden Morgen erklärt. Als dann alles an seinen Plätzen lag, und wir die Wechselzone verlassen hatten, legte sich auch endlich meine Aufregung. Jetzt ist alles getan; jetzt kann's endlich los gehen. Jetzt soll endlich der Tag kommen, von dem ich hoffentlich noch stolz meinen Kindern erzählen kann.

Nun gut, dass die letzte Nacht nicht sonderlich ruhig verlaufen ist, brauche ich Keinem zu erzählen: um 03:00h geht der Wecker und ich bin natürlich schon längst wach. Ich habe eine Stunde ganz für mich, dann wecke ich Torsten und seine Eltern, die drei Tage nach uns angereist sind. Die letzten Sachen werden in den Rucksack gepackt, ich mixe mir wie immer total wahllos mein Konzentrat: Es musste rein, was noch da war. Um 05:00h steht Peter schon aufgeregt vor der Tür und erwartet uns. Insgesamt waren wir sieben Athleten, die von Peter Sauerland betreut wurden. In zwei Vans geht's zum Start an die Pier. Noch mal kurz ans Rad zum Luftaufpumpen und

Munition auffüllen. Noch war es stockdunkel, aber das sollte sich schnell ändern. Um 06:30 und 06:35 dann die Pro-Starts. Um ehrlich zu sein, war das sehr überschaubar, nur so ein paar Köpfe im Wasser. Um 07:00h sollte dann die ganze Meute folgen, was um einiges angsteinflößender aussah als der Profi-Start. – Oh je, jetzt war's soweit: ab in den Startbereich.

Ich verabschiede mich noch von Torsten und Familie und mache mich freudestrahlend auf den Weg. Innerlich bin ich jetzt total angespannt, versuche aber locker zu bleiben. Ich hab mich darauf konzentriert, kein Kopfkino vor dem Start mehr ablaufen zu lassen, sondern mich einfach nur noch zu freuen, dass es endlich soweit ist und ich dabei sein darf.

Ich gehe die kleine Treppe zum Wasser runter und mache mir die Füße nass: huch, irgendwie ist das Wasser heute viel kälter als die letzten Tage . . . wird wohl an der Anspannung liegen.

Zum Wasserstart sind es ein paar Meter hinzuschwimmen. Ich bin total beeindruckt von der Menschenmasse um mich herum und versuche zu koordinieren, wo ich mich einordnen soll.

Ich bin mutig und fixiere die Mitte. An meinem Platz angekommen, plansche ich eine gefühlte Ewigkeit im Wasser rum (vielleicht waren es fünf Minuten).

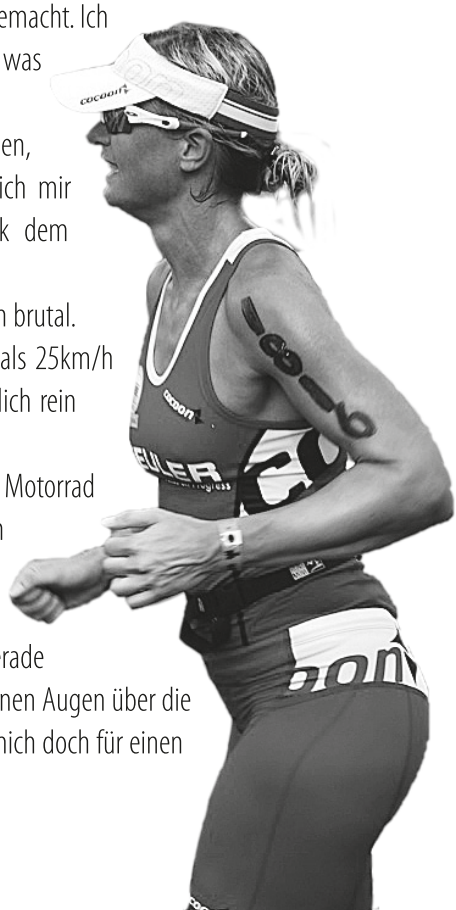
Eine Stimme mit den Worten „GOGOGO" ertönt, alle fangen wie wild an, mit den Armen zu paddeln, Sekunden später der Startschuss. Los geht's!!!

Ich komme unheimlich gut weg, mir kommt keiner zu nah, und wenn doch, dann schaffe ich es tatsächlich, mich frei zu schwimmen. Meine Position ist super, ich fühle mich wohl, trotz jeder Menge Wellen und infolgedessen schlechter Übersicht.

Egal, die vor mir werden schon in die richtige Richtung schwimmen. Wenn ich gerade auf der Welle meinen Kopf nach vorne strecke, sehe ich auch die eine oder andere Boje.

Ich mache mir keinen Stress, schwimme meinen Rhythmus und stelle nach der halben Strecke fest, dass total viele pinke Köpfe um mich herum sind (Frauen)
Alles ist gut, auch wenn zwischenzeitlich der Meeresboden nicht mehr sichtbar ist, und ich keinen Gedanken daran verschwenden will, was da alles so unter mir kreucht und fleucht… einfach schnell weg hier!
Ja und so hat's dann in einer echt guten Zeit von 1:17h super gepasst. Ich bin zufrieden, bei den Bedingungen nur 10 Min. unter meiner Bestzeit, Daumen hoch.

Weiter geht's zum längsten Teil meines Wettkampfes. Ich war anfangs einfach nur glücklich, auf dem Rad zu sitzen. Auf den ersten Metern sehe ich Torsten und Familie, ein breites Grinsen macht sich in meinem Gesicht breit, los geht's zum zweiten Part.
Es war von Beginn an sehr windig. OK, das hier ist Hawaii, sag ich mir und freue mich darauf, dem Wind entgegen zu kämpfen, zumindest die ersten 80km. Dann sollte es nach Hawi hoch gehen, und da hat es der Wind einem wirklich nicht leicht gemacht. Ich hatte mitunter das Gefühl zu stehen, mannomann. was ein Wetterchen.
Ich hatte mir schon vor dem Wettkampf vorgenommen, auf dem Rad etwas lockerer zu machen, damit ich mir die Kräfte für den Lauf aufsparen konnte. Dank dem Hammerwind wurde aus locker fahren leider nichts.



Die letzten 30 km zurück wurden wieder ziemlich brutal. Es geht zwar bergab, aber es war nicht mehr als 25km/h drin (zumindest für mich) und auch da habe wirklich rein getreten.
Hinzu kommt ein Sturz eines Marshalls mit seinem Motorrad direkt vor meinem Rad: die beiden fahren links an mir vorbei in die Leitplanke hinein und rutschen auf meine Straßenseite, ach du meine Sch… denk ich nur, kann den Köpfen auf der Straße gerade noch ausweichen… dass Motorrad rutscht vor meinen Augen über die Straße in die Wallach-Pampa rein. Hui, da hab ich mich doch für einen Moment ganz woanders gesehen.

Zum Glück war der Sturz direkt gegenüber einer Verpflegungsstelle, wo Helfer direkt vor Ort waren. Der Schock sitzt mir erst mal im Körper, ich erhole mich aber und nehme dann auch wieder Fahrt auf. Ich bin für einen Moment einfach nur glücklich, immer noch auf meinem Rad sitzen zu dürfen. Die letzten km in die Wechselzone werden abgespult. Grundsätzlich ist eine Radzeit von 6:00h für mich nicht zufriedenstellend, aber ganz ehrlich: es war nicht mehr drin an diesem Tag.

Also Mund abputzen und weiter machen: Jetzt werden alle Gedanken auf den letzten, den entscheidenden Teil des Wettkampfes gerichtet: den Marathon.

Yippieh! endlich laufen: ..ha . . . ganz im Ernst: Im Wechselzelt wusste ich nicht, ob ich mich wirklich auf den Marathon freuen sollte. Die Helferin war echt super: sie hat mir alles aus meiner Tüte geholt, hat mir ein Becher Wasser gereicht und mich mit Sunblocker eingeschmiert, was ein Service! Ich könnte ja auch einfach noch ein bissl im Zelt sitzen bleiben . . . Ein Sekundengedanke, der zum Glück schnell wieder verweht wurde.

„Auf Myri, lass krachen und lauf. . . lauf so schnell, wie's geht."

Ich lauf los und eiere erst mal nur rum, leichte Krämpfe in den Füßen nerven mich.

Zum Glück entspannt sich die Lage nach den ersten beiden Kilometern. Jetzt geht's auf den Alii Drive und das eine ganze Zeit lang: ich sehe die Menschenmenge, auch viele Frauen darunter, die mir schon entgegen kommen. Ich bin echt beeindruckt von deren Leistung und frage mich, ob da auch noch jemand hinter mir ist?! Beim Radfahren allerdings hat man schon einen guten Überblick darüber bekommen, was so alles vor und hinter einem los ist.

Es bringt ja alles nix: ich konzentriere mich wieder nur auf mich, und versuche einen gleichmäßigen Rhythmus zu finden. So richtig angenehm ist der allerdings die ganzen 42,195km nicht geworden.

Irgendwann geht's dann den Highway hoch Richtung Energy Lab. Meine Güte, was sich diese Strecke zieht . . . wann kommt denn endlich das berühmt berüchtigte Natural Energy Lab? Und noch ein Hügel, der zu erklimmen ist . . . immer noch nichts in Sichtweite!

„Bleib ruhig" sag ich mir und „Genieße doch einfach die tolle Umgebung und saug die Eindrücke der einsamen Öde in Dich ein". Und wie ich mich so in Gedanken verliere, ist es auf einmal soweit: Da könnte es sein, ganz oben auf dem nächsten Hügel . . . tatsächlich . . . endlich!

Mir geht's gut: ich habe mich gefangen, alles supi, ich überhole sogar wieder und bin motiviert. Das Natural Energy Lab ist da: ich laufe runter, einige Athleten kommen mir gehend entgegen . . .

hm . . . mal abwarten.

Der Wendepunkt ist in Sicht, ich drehe . . . und? Merke, ganz ehrlich, nicht viel.

OK es ist gerade etwas heißer, etwas windstiller und es geht den Berg hoch, aber es ist laufbar. Am Straßenrand läuft Linkin Park mit „In The End", echt motivierend in der Einöde der Vulkan-Insel. Ich singe mit und mir geht's richtig gut. Der Typ mit seinem Van könnte mich ruhig weiter begleiten, dann wäre ich musikalisch bestens unterhalten.

Am Ende des Energy Lab angekommen, soll das Schlimmste vorbei sein . . . sagen alle. Ich wurde eines Besseren belehrt: Es geht nun leicht bergab bis nach Kona zurück, und genau das hat meiner Muskulatur extrem zu schaffen gemacht.

Die letzten 12 km waren die Härtesten - ever! Herrje, was ist der Asphalt auf einmal so hart, und irgendwie werde ich langsamer, glaube ich. Leider glaube ich das nicht nur, ich bekomme den Beweis: Einige Athleten überholen mich, auch Frauen.

Das Kopf-Kino geht jetzt los: die Myri geht tatsächlich beim Laufen ein, eine ganz neue Erfahrung. Ich schiebe alle negativen Gedanken beiseite: Mensch Mädel, das ist dein Tag, du bist dabei und . . . du läufst immer noch. Ich komme raus aus meinem Tief und freu mich auf die letzten km. Es sind endlich wieder Zuschauer da, die anfeuern. " Good job" und „2 more miles to go" höre ich am Wegesrand.

2 Meilen- 3,2 km also noch. Mein Finale!!!

Ich lasse den Tag Revue passieren: Es war hart, es war sehr erlebnisreich, ich habe meine Grenzen überschritten und ich werde gleich über den Alii Drive laufen und dazu gehören, zu den Finishern eines sehr harten Ironmans auf Hawaii, der dieses Jahr seinem Namen alle Ehre gemacht hat.

Torsten und Familie stehen kurz vor dem Zieleinlauf und machen ein letztes Foto.

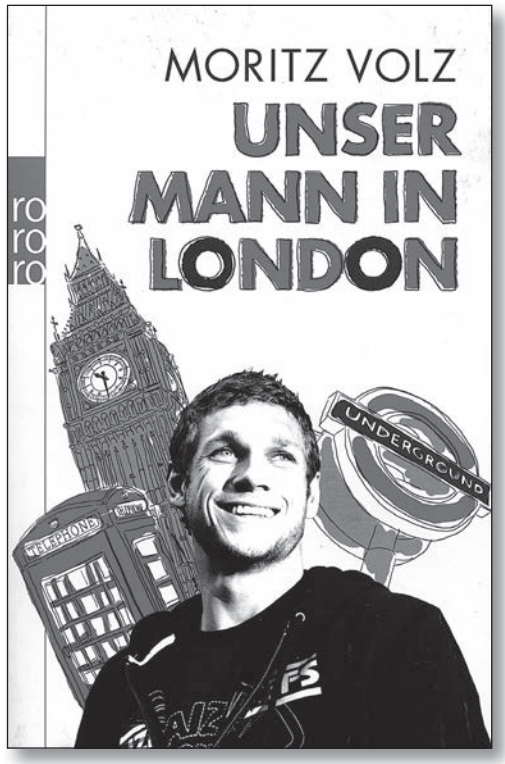
Ich klatsche ab, und freue mich endlich angekommen zu sein. Noch ein paar Meter und dann ertönt die magische Stimme des Kommentators: Myriam, YOU ARE AN IRONMAN!
Es ist vollbracht: Ich bin überglücklich und total fertig. Ich werde mit einem Handtuch und der typischen Lei-Kette empfangen und in den Nachzielbereich geführt. Mir geht's den Umständen entsprechend gut, ich kann alleine gehen und versuche einen Überblick zu finden.
Da hinten gibt's die Medaille und das Finisher-Shirt.
Danach geht's erst mal schnell zum Pizza-Stand: wie gerne würde ich da jetzt herzhaft reinbeißen. . . Leider haben die hochdosierten Kohlehydratmittel den Tag über ganz schön meine Zähne angegriffen. Nun gut, ich mache mich auf den Weg in die Wechselzone, sammle meine Utensilien ein und finde Torsten und die Anderen sofort.
Was für ein Tag! Nach 11Stunden 6 Minuten und 45 Sekunden war ich im Ziel. Dem Gefühl nach war es noch ein Daylight-Finish, dem Finisher-Foto nach zu urteilen, war's keins mehr.
Egal: I DID IT und das zählt!

Zum Schluss möchte ich mich bedanken:
-für die Unterstützung vor Ort, vor allem von Torsten, Felix und Judith
-bei meinen Freunden, die mich auf dem Weg zu diesem Ereignis begleitet und unterstützt haben
- bei meiner Familie und Torsten, die stets hinter mir standen
- bei meinem Arbeitgeber „Steuler" und meinem „Fitness-Park Charly", die diese Reise für mich möglich gemacht haben

Es ist schön und auch etwas ganz Besonderes, so viele Menschen an seiner Seite zu haben, die Verständnis und auch Gefallen an diesem Sport haben. - MAHALO!
Ja, liebe Myriam,
herzlichen Glückwunsch zu deiner großartigen Leistung. Wir hoffen, wir sehen dich im nächsten Jahr beim 17. Dreikirchener Systemceram Triathlon am 23. Juni wieder.

Und für Alle, die noch nicht am Ironman Hawaii teilgenommen haben: 3,86 km Schwimmen im Pazifik, 180,2 km Radfahren durch die Lavawüste und 42,195 km Laufen. Also brav üben!

Die Redaktion.



Moritz Volz – Unser Mann für London

Stell dir vor, du stehst im Spielertunnel des Craven Cottage Stadions von Fulham. Du wartest auf dein erstes Spiel in der Premier League. Die beste Liga der Welt. Draußen schreien 50.000 Fans deinen Namen. . .

Das ist der Traum von **Moritz Volz.** Er ist wahr geworden. Doch bis dahin war es ein langer und schwerer Weg.

In **„Unser Mann für London"** erzählt Volz, wie er als 15-Jähriger alleine aus Deutschland zum FC Arsenal gewechselt und nach London gezogen ist - als einer der ersten deutschen Jugendspieler überhaupt.

Aber in diesem Buch geht es nicht nur um Fußball. Es geht um Heizungsmonteure, britischen Humor und seine Eigenarten, Kuchen backen und um das neue Leben in einer völlig neuen Stadt. Also Mamas und Papas: Falls ihr noch ein Weihnachtsgeschenk für eure Söhne oder auch für eure Töchter braucht, ist dieses Buch auf jeden Fall sehr empfehlenswert. Und wenn die Kinder fertig gelesen haben, dürfen auch die Erwachsenen gerne einen Blick reinwerfen.

Für euch gelesen und besprochen von Michael Pörtner.

Mehr Auswahl an Holz

- Parkett/Laminat/Massivholzdielen
- Türen/Fenster/Treppen
- Hobelware
- Schnittholz
- Holz im Außenbereich
- Saunen

www.holzland-jung.de

HolzLand Jung

D-56414 Weroth
In der Mark 1

Tel. 0 64 35/90 99-0
info@holzland-jung.de

Mo - Fr 7.30 - 18.00 Uhr
Don 7.30 - 19.00 Uhr

Sa 8.00 - 14.00 Uhr
So* 11.00 - 16.00 Uhr
*Schautag

Hair & Beauty HOUSE

Anspruch auf mehr

Hilde Mallm + Thomas Staab

Hauptstr. 26
56414 Dreikirchen
Tel.: 0 64 35 / 88 04

Wickengarten 2
56414 Wallmerod
Tel.: 0 64 35 / 68 99

Email: staab-mallm@hair-and-beauty-house.de

Unsere Nuller

Karin Henkes	27. November
Marco Frink	21. Dezember
Anna-Lena Lenz	21. Dezember
Günter Henkes	03. Januar
Elke Fuhrmann	12. Januar
Roger Mallm	13. Januar
Susanne Steinebach	14. Januar
Michael Meuer	21. Januar
Tatjana Schmidt	02. Februar
Judith Novotny-Papa	10. Februar
Franz Bernhard Zeis	15. Februar
Arno Führing	18. Februar

KUNZ GmbH aircraft equipment

Hersteller von Flugzeugbergegerät und
Maschinen für Flugzeugräderwerkstätten

KUNZ GmbH aircraft equipment
Gewerbegebiet
56414 Dreikirchen

Tel.: 06435 96 52 0
Fax: 06435 96 15 15
E-mail: info@kunz.aero
www.kunz.aero

Der Alte Herren-Präses hat eine Präsidentin.

In der Wallfahrtskirche in Wirzenborn heirateten am 28. Juli 2012

Claudia und Oliver Zimmermann

Das Softwarehaus aus dem Westerwald

Organisation – Programmierung – Beratung

Kremer Software Ltd.

Bahnstraße 14 · 56414 Dreikirchen

Tel: 0 64 35 96 83 60

E-Mail: werner@wkremer.de

http://www.wkremer.de

Warenwirtschaft · Zeitwirtschaft · Biometrie · EDIFACT

optik heep

MODERNE AUGENOPTIK

Friedenstrasse 19 • 65599 Dornburg / Frickhofen

Shell

Tankstelle & Shop
Inh. Udo Hoffmann
Hauptstraße 20
56414 Hundsangen

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag	**6.00 - 21.00 Uhr**
Samstag	**7.00 - 20.00 Uhr**
Sonntag	**9.00 - 20.00 Uhr**

Dreikirchen und die Vereinigten Staaten von Amerika.

Erik und Eva Schoenemann, geb. Klescz
haben am 1. September 2012 in der Alten Kirche geheiratet.

Rainer Figura

Steuerbevollmächtigter

Römerstraße 95 - Römercenter

56130 Bad Ems

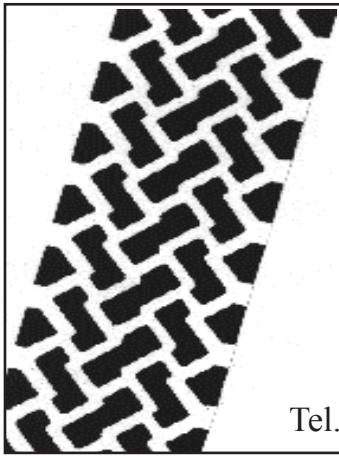
Telefon 02603 9376-0
Telefax 02603 937620

Am 7. September 2012 haben sich

Holger und Vera Bäcker, geb. Walkenbach
auf Burg Laurenburg getraut.

PTIK **NILGES**

Konrad-Adenauer-Straße 6 - **56414 Wallmerod**
Telefon: 0 64 35 / 66 99 - Telefax: 0 64 35 / 77 74



Johann
Nattermann
Reifen
Landwirtschaft - EM - Militär
gebraucht, RE, neu

reifen-nattermann@web.de
Am Bahnhof - 56414 Steinefrenz
Tel. 06435 - 7030/7039 - Fax 06435 - 6993

- italienische Spezialitäten -
Inh.: Familie Mannino

Unterstraße 9 - 56414 Weroth
Tel. 06435 90 95 94

Öffnungszeiten
(auch an Feiertagen):
Di - Do: 17:30 - 23:00 Uhr
Fr - So: 11:30 - 14:30 Uhr
und 17:30 - 23:00 Uhr
Montag Ruhetag (außer Feiertage)

Lieferservice:
Täglich außer montags
17:30 - 23:00 Uhr,
Bestellannahme bis 22:00 Uhr

Goldene Hochzeit feiern

am 20. November 2012

Anneliese und Werner Pott

und

am 8. Februar 2013

Hannelore und Erich Munka

Wir wünschen allen unseren Traumpaaren noch viele gemeinsame glückliche Jahre.

Unser Fliegender Holländer ist glücklich.

Henk Schuwirt ist Opa.

Hannah

Blumen KAISER
Gärtnerei · Floristmeisterbetrieb
Lieben Sie das Besondere?

56414 Hundsangen
Obererbacher Str. 4
Tel. 0 64 35 - 81 56

56422 Wirges
Dr.-Luschberger-Str. 8
Tel. 0 26 02 - 6 07 00

www.blumenhaus-kaiser.de

TAO ZENTRUM
BEHANDLUNG & SEMINARE

PAUL WIRTH
Gartenstr. 8 - 56414 Dreikirchen
Tel.: 06435 - 87 80
Mail: physiopswirth@web.de

Ganzheitliche PHYSIOTHERAPIE
In unserer Praxis vereinen wir bewährte klassische und alternative Methoden der Physiotherapie. Im Mittelpunkt stehen die Erhaltung und Wiederherstellung Ihrer Gesundheit - ohne Medikamente.

Spezielles ZUSATZANGEBOT

Die **AKUPUNKTMASSAGE** fördert z.B. den Ausgleich des Energiehaushaltes.Sie ermöglicht Schmerz- und Beschwerdefreiheit ohne Medikamente und bietet Erfolgschancen auch bei schwierigen, therapieresistenten Patienten.

Die **FUßREFLEXZONENTHERAPIE** bewirkt eine intensive, lokale Durchblutung und verbessert sämtliche Organfunktionen.

REIKI und **GEISTIGES HEILEN** sorgen für neue Lebensenergie, tiefe Entspannung und optimale Regeneration von Körper, Geist und Seele. Diese Methoden sind ohne Bedenken geeignet für Mensch und Tier und können spontane Selbstheilung in Gang setzen.

COMBOCA ist eine Art Massage, die durch manuelle Aktivierung von Akupunkturpunkten gezielt den Stoffwechsel und Hormonhaushalt regelt.

CRANIO-SACRALE-OSTEOPATHIE ist eine sanfte und zugleich tiefgreifende Körperarbeit, die den Menschen in seiner Ganzheit anspricht. Sie ist erstaunlich vielseitig und effektiv bei der Behandlung von Verletzungen, Spannungen und Schmerzen. Sie stärkt das Immunsystem und mobilisiert das autonome Nervensystem.

Im Hause Tüncher spielt jetzt eine andere Musik!

Stefanie Tüncher-Bendel
und Dr. André Tüncher

freuen sich über die Geburt ihrer Tochter

Sophia Elisabeth

5. Oktober 2012 um 00:45 Uhr
51 cm 3430 gr

Wo feiert man in Dreikirchen?
Im Alemannia-Sportheim!

Geburtstag - Hochzeit - Kommunion - Konfirmation - Party

Sie wollen möglichst ortsnah feiern,
aber nicht unbedingt zu Hause.
Sie hätten gerne:
eine richtige Gaststätte mit Theke und Zapfanlage
einen großen Kühlraum für Speisen und Getränke
Nebenräume für das Kalte Büffett usw.
überdachte, geschützte Terrasse
genügend Spielmöglichkeiten für Kinder
keine Störung der Nachbarn
viele Parkplätze

Wo gibt es das in Dreikirchen?
Nur im Alemannia-Sportheim!

Zur Terminabsprache wenden Sie sich bitte an
Günter Reusch (Schreinersch), Tel 0 64 35 - 40 32 773
Mobil 0157 719 80 554
E-Mail: buffi54@gmx.de
Für die Kühlung Ihrer Speisen und Getränke sorgt:

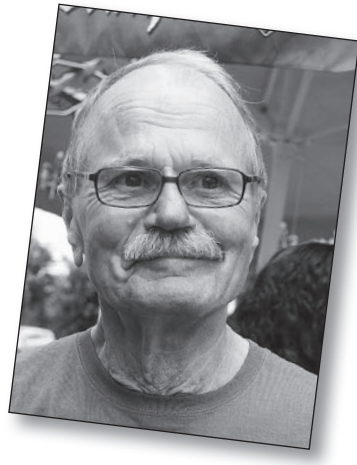
Kältetechnik

HUBERT RAUTENBERG

Kühlanlagen-Kundendienst
Kühlmaschinen · Kühlmöbel

56414 Hundsangen - Feldstr. 1
☎(0 64 35) 14 94 - Fax 80 48

In eigener Sache:



An Tagen wie diesen, auf den man sich schon jahrelang freut …

Ja, was für ein Tag!
Viele, viele liebe Gäste,
die für eine tolle Stimmung sorgen
Ein Wetter, wie gemalt
Ein Gastwirtspaar, das an Alles gedacht hat
Ein 5-Sterne-Service
Hausgemachte Musik
Geschenke bis zum Abwinken

Kurz und gut: Mein 70. Geburtstag

WOHNBAU WESTERBURG GMBH

Generalunternehmen für schlüsselfertiges Bauen

BAURING

30 Jahre Erfahrung im Bereich schlüsselfertiges Bauen:

Einfamilienhäuser

Mehrfamilienhäuser

gewerbliche Objekte

exklusive Villen

Wir machen Ihnen jederzeit gerne ein kostenfreies Angebot für Ihren Neu-, An- oder Umbau.

Röntgenstraße 4, 56457 Westerburg-Sainscheid
Tel. 02663/1066 Fax 02663/4010 Mobil 0171/7788718
www.wohnbau-westerburg.de info@wohnbau.westerburg.de

Danke für all die herzlichen persönlichen Glückwünsche und für die tollen Überraschungen, die ihr euch habt einfallen lassen!

Und Danke für insgesamt 4.305,-- €, die ich an **Gerhard Göbel**, den Vorsitzenden der **Bürgerstiftung Dreikirchen**, am Kirmessamstag übergeben konnte. Ein überwältigendes Ergebnis!

Und schon jetzt vormerken: 2017 - gleicher Ort - gleiche Zeit

Alles Liebe
Roland

Bestattungen

Sturm

Erd-, Feuer-, See- und Ruhewaldbestattungen

Erledigung aller Formalitäten

Am Bahnhof
56414 Wallmerod

Tel. 06435 / 8181

www.bestattung-sturm.de

KREATIV IN STEIN
Granit · Marmor
MERFELS GMBH
E-Mail: merfels-hundsangen@t-online.de
Grabenstraße 2 · 56414 Hundsangen
Tel. (0 64 35) 96 32-0 · Fax 74 15

Bauunternehmen
Berthold Hannappel
u. Söhne GmbH

Hauptstrasse 6
56414 Bilkheim
Tel.: 0 64 35 / 13 27 + 68 28
Fax: 0 64 35 / 86 84
E-Mail: berthold.hannappel@t-online.de

Egid Hannappel
Guido Hannappel
Volker Hannappel

Reifen-Wagenbach

Reifen - Kfz - Meisterbetrieb
56414 Hundsangen Tel. 0 64 35 / 966384 o. 966385

Holz
STEINEBACH
Wallmerod

56414 Wallmerod
Konrad-Adenauer Str. 25
Tel: 0 64 35 / 96 68 88
Fax: 0 64 35 / 16 47

IHR PARTNER IN SACHEN HOLZ

Lieferung und Verarbeitung
Bauholz Leimholz Schalungen
Parkett, Kork- und Laminatböden
Wand- und Deckenpaneelen Beschläge
Fenster Türen Bodentreppen
Saunen Solarien Verglasungen

Für den Außenbereich:
Gartenhäuser Terassenbeläge
Garten- und Sichtzäune Tore
Carports Pflanzenkübel
Gartenbänke Holz-Balkongeländer

Beratung, Planung und Fertigung in
unserer Schreinerei sowie Montage

Dieses Jahr war die Kirmes abber werklich schee!

Deutschland ist schön ...
... durch Naturstein-Pflaster von

OPPER
Naturbaustoffe GmbH

Großhandel von gebrauchten und neuen Natursteinen

schnell
zuverlässig
preiswert

STONETEC

Dipl. Ing.
Michael Opper
Koblenzer Straße 2-8
65582 Diez
Tel.: 0 64 32 / 9 84 10
Fax: 0 64 32 / 8 25 37
Http://www.opper-naturbaustoffe.de
Info@opper-naturbaustoffe.de

GERMANY

NICHTS IST BESTÄNDIGER ALS DER WANDEL.
KERADOMO-KÜCHENKERAMIK SETZT ZEITZEICHEN

MERA 100 IN NIGRA
MIT ARMATUR QUADRO

ZUKUNFT BRAUCHT HERKUNFT
10 Jahre systemceram
30 JAHRE **KÜCHENKERAMIK**
80 JAHRE **FEINSTEINZEUG**

Gestern, heute und morgen ...
die Zeiten, Trends und Stile ändern sich, die Zuverlässigkeit solider Partnerschaften bleibt. Vielen Dank. Ihr Produktvertrauen ist unser Ansporn.

systemceram
KeraDomo-Küchenkeramik
www.systemceram.de

FEINSTEINZEUG AUS DEM WESTERWALD!